



**TÚNEL BINACIONAL
AGUA NEGRA**
Programa Territorial de Integración

TÚNEL BINACIONAL AGUA NEGRA

Programa Territorial de Integración



Índice

■	Introducción.....	6
1	La planificación territorial en el marco del COSIPLAN.....	9
2	La construcción de la conectividad entre Argentina y Chile.....	15
3	El proceso de formulación del PTI Túnel Binacional Agua Negra.....	23
4	Análisis del contexto.....	31
5	Análisis estratégico.....	45
6	Planes, programas y proyectos del PTI.....	53
7	Plan de Implementación del PTI.....	69
■	Plan de Implementación. Versión 1.0.....	73
■	Equipo de Trabajo Ampliado.....	91
	<i>Anexo 1. Mapas temáticos.....</i>	<i>digital</i>
	<i>Anexo 2. Mapas conceptuales.....</i>	<i>digital</i>



Ciudad de San Juan, Argentina.

Índice de tablas y figuras

TABLAS

T1 ■	Secuencia para la formulación e implementación de un Programa Territorial de Integración (PTI)	12
T2 ■	Lista de pasos internacionales priorizados por Argentina y Chile	16
T3 ■	Hitos del Proyecto Túnel Binacional Agua Negra	19
T4 ■	Síntesis informativa de las reuniones de los grupos focales	27
T5 ■	Evolución de la definición de los Ejes estratégicos del PTI	46
T6 ■	Oportunidades y restricciones resultantes del proceso de análisis estratégico	49
T7 ■	Ejes estratégicos del PTI y sus componentes	54
T8 ■	Factores transversales a los Ejes estratégicos del PTI y sus componentes	54
T9 ■	Planes, programas y proyectos del PTI por Eje estratégico	56
T10 ■	Planes, programas y proyectos del PTI por Factor transversal	66
T11 ■	Cantidad de planes, programas y proyectos con sus acciones/actividades según Ejes estratégicos	76
T12 ■	Cantidad de planes, programas y proyectos con sus acciones/actividades según Factores transversales	76
T13 ■	Planes, programas y proyectos del Plan de Implementación (PI 1.0) con sus acciones/actividades según Ejes estratégicos	78
T14 ■	Planes, programas y proyectos del Plan de Implementación (PI 1.0) con sus acciones/actividades según Factores transversales	86

FIGURAS

F1 ■	Ubicación del Túnel Binacional en la frontera entre Argentina y Chile	18
F2 ■	Ubicación del Corredor Central del Eje MERCOSUR-Chile	19
F3 ■	Área de influencia del Eje MERCOSUR-Chile y grupos de proyectos	21
F4 ■	Área de Acción del PTI del Túnel Binacional Agua Negra (Directa e indirecta)	24
F5 ■	Etapas para la formulación del PTI y Plan de Implementación del Túnel Binacional Agua Negra	25
F6 ■	Registros fotográficos del viaje de verificación en ambos países, abril de 2015	28
F7 ■	Flujo metodológico para la formulación del PTI Túnel Binacional Agua Negra	29
F8 ■	Modelo de elaboración del Diagnóstico Integrado	32
F9 ■	Mapa conceptual del Subsistema de infraestructura	34
F10 ■	Mapa conceptual del Subsistema biofísico	36
F11 ■	Mapa conceptual del Subsistema socio-territorial	38
F12 ■	Mapa conceptual del Subsistema socio-cultural	39
F13 ■	Mapa conceptual del Subsistema económico	41
F14 ■	Mapa conceptual de los riesgos naturales y antrópicos	42
F15 ■	Interrelación entre los Ejes estratégicos y los Factores transversales	46
F16 ■	Ejemplo esquemático de versiones sucesivas del Plan de Implementación	71
F17 ■	Ejemplo esquemático de versiones sucesivas del Plan de Implementación	71
F18 ■	Ejemplo esquemático de la gestión del Plan de Implementación	72
F19 ■	Información básica del plan / programa / proyecto del PTI	88
F20 ■	Información de la acción / actividad incluida en el PI 1.0	89

Introducción


La Argentina y Chile han venido trabajando en la integración y facilitación de sus fronteras hace ya varios años, y en la actualidad enfrentan el desafío de continuar mejorando su conectividad física. La frontera se ha transformado en algo más que una línea divisoria entre países. La frontera hoy es un territorio de integración. Con esta visión en mente, la Argentina y Chile avanzaron en la consolidación del proceso de integración, creando institucionalidad bilateral a través de mecanismos de cooperación para el acuerdo de normas y procedimientos. El desarrollo de infraestructuras de conectividad se constituyó en la base necesaria para concretar este compromiso.

La congruencia a nivel bilateral y la complementariedad de las tareas que ambos países llevan a cabo desde el año 2000, se enmarcan en el proceso integrador de América del Sur: primero en el ámbito de la Iniciativa para la Integración de la Infraestructura Regional de América del Sur (IIRSA) y, a partir de 2009, en el Consejo Suramericano de Infraestructura y Planeamiento (COSIPLAN) de la UNASUR.

De esta forma, la Argentina y Chile han desarrollado un amplio marco bilateral y multilateral para la integración fronteriza, que ha permitido poner en el centro de la escena las demandas de las regiones y las comunidades locales, dando una respuesta orgánica y factible a la voluntad de los pueblos de integrarse.

En este contexto, ambos países acordaron realizar la aplicación de la Metodología de Programas Territoriales de Integración (PTI), desarrollada en el marco de COSIPLAN-IIRSA, a un proyecto binacional: el Túnel Binacional Agua Negra. Esta obra se encuentra priorizada tanto en el ámbito bilateral en el "Plan Maestro de Pasos Priorizados", como en el regional, incluido en la "Agenda de Proyectos Prioritarios de Integración" (API) de la UNASUR.

Este PTI es un programa constituido por un conjunto de acciones complementarias al proyecto Túnel Binacional Agua Negra, que están orientadas a potenciar los efectos favorables de la construcción del túnel, y a mitigar o reducir los obstáculos que impiden el aprovechamiento pleno de los beneficios derivados de esta obra. La importancia del PTI radica en que el área de influencia y los impactos tomados en consideración exceden a los que se incluyen en la evaluación estándar de este proyecto (evaluación social o estudio de impacto ambiental, por ejemplo).



El PTI Túnel Binacional Agua Negra se encuentra conformado por planes, programas y proyectos, localizados en el área de influencia directa del túnel: las provincias argentinas de San Juan y La Rioja, y la región chilena de Coquimbo. Estos planes, programas y proyectos deberán promover el desarrollo sustentable, la integración tanto interna como internacional y el ordenamiento territorial, contribuyendo de esta forma a la consolidación del túnel como alternativa de conectividad e impulsor del potencial productivo y de generación de servicios de la región.

A partir de la realización de Talleres Binacionales, trabajo de gabinete y trabajo de campo (grupos focales y entrevistas a actores locales clave), se realizó un diagnóstico del área de influencia, y se analizaron las oportunidades y restricciones de la implantación del túnel. Este ejercicio permitió identificar los planes, programas y proyectos que fueron organizados en Ejes estratégicos.

Los planes, programas y proyectos priorizados conforman el Plan de Implementación del PTI. El Plan de Implementación es el elemento fundamental del PTI para dar efectividad al proceso de planificación, es decir, su objetivo es la ejecución del Programa y la obtención de resultados concretos.

Para la formulación del PTI Túnel Binacional Agua Negra, cada país definió un “Equipo de Trabajo Ampliado”, conformado por instancias nacionales y provinciales/regionales de ambos países. El Equipo de Trabajo Ampliado recibió el apoyo técnico de un equipo de consultores coordinado por el BID-INTAL como Secretaría del Comité de Coordinación Técnica (CCT) de COSIPLAN-IIRSA.

La experiencia y el conocimiento del territorio adquirido por los integrantes del Equipo de Trabajo Ampliado deben mencionarse como un resultado fundamental del trabajo binacional realizado. Estos funcionarios son quienes tendrán la responsabilidad futura de llevar adelante la implementación del Plan de Implementación, el cual tendrá que ser ejecutado en simultáneo con la construcción del túnel.

El esfuerzo realizado por ambos países, destacando especialmente los gobiernos de San Juan y La Rioja en la Argentina y de Coquimbo en Chile, pone de manifiesto que es posible dar respuestas concretas a la población local y regional a través del desarrollo de infraestructura. Todo ello con el propósito de mejorar su calidad de vida y la de las generaciones futuras, atendiendo criterios de desarrollo social y económico sustentables, preservando el ambiente y el equilibrio de los ecosistemas.



Región de Coquimbo, Chile.

La planificación territorial en el marco del COSIPLAN

Enfoque Estratégico de los Programas Territoriales de Integración

La integración física sudamericana reconoce antecedentes que se remontan a más de una década atrás. El hito destacado es la Primera Reunión de Presidentes Suramericanos celebrada en Brasilia el año 2000, en la cual se lanzó un proceso de integración y cooperación múltiple entre los doce países independientes de América del Sur: Argentina, Bolivia, Brasil, Chile, Colombia, Ecuador, Guyana, Paraguay, Perú, Suriname, Uruguay y Venezuela. En dicha oportunidad, se asumió el compromiso de promover la integración regional para enfrentar los retos aún pendientes y aprovechar las ventajas ofrecidas por la globalización. Un resultado concreto fue la creación de la **Iniciativa para la Integración de la Infraestructura Regional Suramericana (IIRSA)**, con el propósito de “impulsar la integración y modernización de la infraestructura física bajo una concepción regional del espacio suramericano” (Comunicado de Brasilia, 2000).

Posteriormente, en 2008, los países acordaron crear la Unión de Naciones Suramericanas (UNASUR) como un espacio de articulación y diálogo político de alto nivel. En este ámbito institucional se estableció una serie de consejos sectoriales de nivel ministerial. Uno de ellos es el **Consejo Suramericano de Infraestructura y Planeamiento (COSIPLAN)**, que conforma una instancia de discusión política y estratégica para implementar la integración de la infraestructura regional de los doce países miembro de la UNASUR. IIRSA fue incorporada como el foro técnico del COSIPLAN para temas relacionados con la planificación de la integración física regional.

Dos años después, en ocasión de la IV Reunión de Presidentes de la UNASUR, los mandatarios auguraron al COSIPLAN “la pronta puesta en marcha de su plan de acción, de especial importancia para el futuro de la integración regional”, y enfatizaron “la importancia de seleccionar un conjunto de obras de fuerte impacto para la integración y el desarrollo socioeconómico regional” (Declaración de la IV Reunión de la UNASUR, Georgetown, noviembre de 2010). Posteriormente, durante 2011, el COSIPLAN avanzó en la construcción de los instrumentos que estructuran su trabajo: el **Plan de Acción Estratégico (PAE) 2012-2022** y la **Agenda de Proyectos Prioritarios de Integración (API)**.

La API es un conjunto acotado de proyectos estructurados de carácter estratégico y de alto impacto para la integración física y el desarrollo socioeconómico regional. Su objetivo es promover la conectividad de la región a partir de la construcción y operación eficiente de la infraestructura, atendiendo a criterios de desarrollo social y económico sustentable, preservando el ambiente y el equilibrio de los ecosistemas (Estatuto del COSIPLAN, artículo 4).

En este contexto, se reconoció la necesidad de avanzar con los proyectos API hacia otros aspectos de la planificación, a fin de mejorar los impactos locales de la infraestructura.

Para esto se introdujo el concepto de **Programas Territoriales de Integración (PTI)**. Los PTI constituyen un instrumento novedoso e integral para analizar, proponer e implementar acciones complementarias a las obras de infraestructura.

Durante la XXII Reunión de Coordinadores Nacionales de IIRSA (junio de 2013) se seleccionaron dos casos piloto: el Túnel Binacional Agua Negra, ubicado en la frontera entre Argentina y Chile, y el Corredor Ferroviario Montevideo-Cacequí, entre Brasil y Uruguay. Tomando como base estos



Región de Coquimbo, Chile.

dos proyectos de la API y las metodologías de planificación de COSIPLAN-IIRSA, se elaboró el documento *Programas Territoriales de Integración, lineamientos conceptuales para su formulación*. En noviembre de 2013, los ministros del COSIPLAN aprobaron el citado documento e incluyeron en el Plan de Trabajo 2014 la tarea de aplicar en forma piloto estos lineamientos a proyectos de la API seleccionados por los países.

Durante 2014, los gobiernos de Argentina y Chile solicitaron apoyo al Comité de Coordinación Técnica (CCT) de COSIPLAN-IIRSA para formular un PTI asociado al proyecto del Túnel Binacional Agua Negra.

Desarrollo conceptual

Se entiende conceptualmente a un PTI como “un programa constituido por un conjunto de acciones, identificadas como complementarias a los proyectos API, que están orientadas a potenciar los efectos favorables asociados a la implantación o mejoramiento de la infraestructura, y a mitigar o reducir los obstáculos que impiden el aprovechamiento pleno de los beneficios derivados del proyecto”.

Esas acciones resultan ser complementarias debido a que su área de acción y los impactos que generan exceden a los que suelen incluirse en una evaluación estándar del proyecto.

Se busca analizar integralmente de manera temprana las externalidades ambientales e impactos sociales y económicos del proyecto API con el objeto de definir e implementar planes, programas y proyectos que permitan lograr los objetivos del PTI consensuados por los países involucrados.

Con el propósito de alcanzar uniformidad en la formulación de estos programas, este documento incluye una guía con los principales aspectos para estructurar un PTI, entre los que cabe citar:¹

- la definición del objetivo general y los objetivos específicos del PTI de manera concertada entre los países involucrados en el proyecto API, el cual constituye el principal aspecto en la formulación del programa;
- la definición del área de influencia del proyecto API y del área de acción del PTI acotada a los objetivos identificados y a las acciones propuestas;
- la selección de las metodologías de planificación territorial existentes (EASE, IPrLg, otras) que puedan contribuir a la identificación de oportunidades, restricciones e iniciativas que serán abordadas por el PTI;
- la identificación de los actores que participan a lo largo del proceso de formulación del PTI dado su carácter multisectorial y territorial que exige la construcción de alianzas con el sector privado y otros actores clave, para lo cual se elabora un plan de participación;
- la identificación de los planes, programas y proyectos que componen el PTI;
- la definición de los plazos de ejecución de los diferentes planes, programas y proyectos asociados al PTI en un Plan de Implementación que incluya la asignación de recursos y responsabilidades y un modelo de gestión.

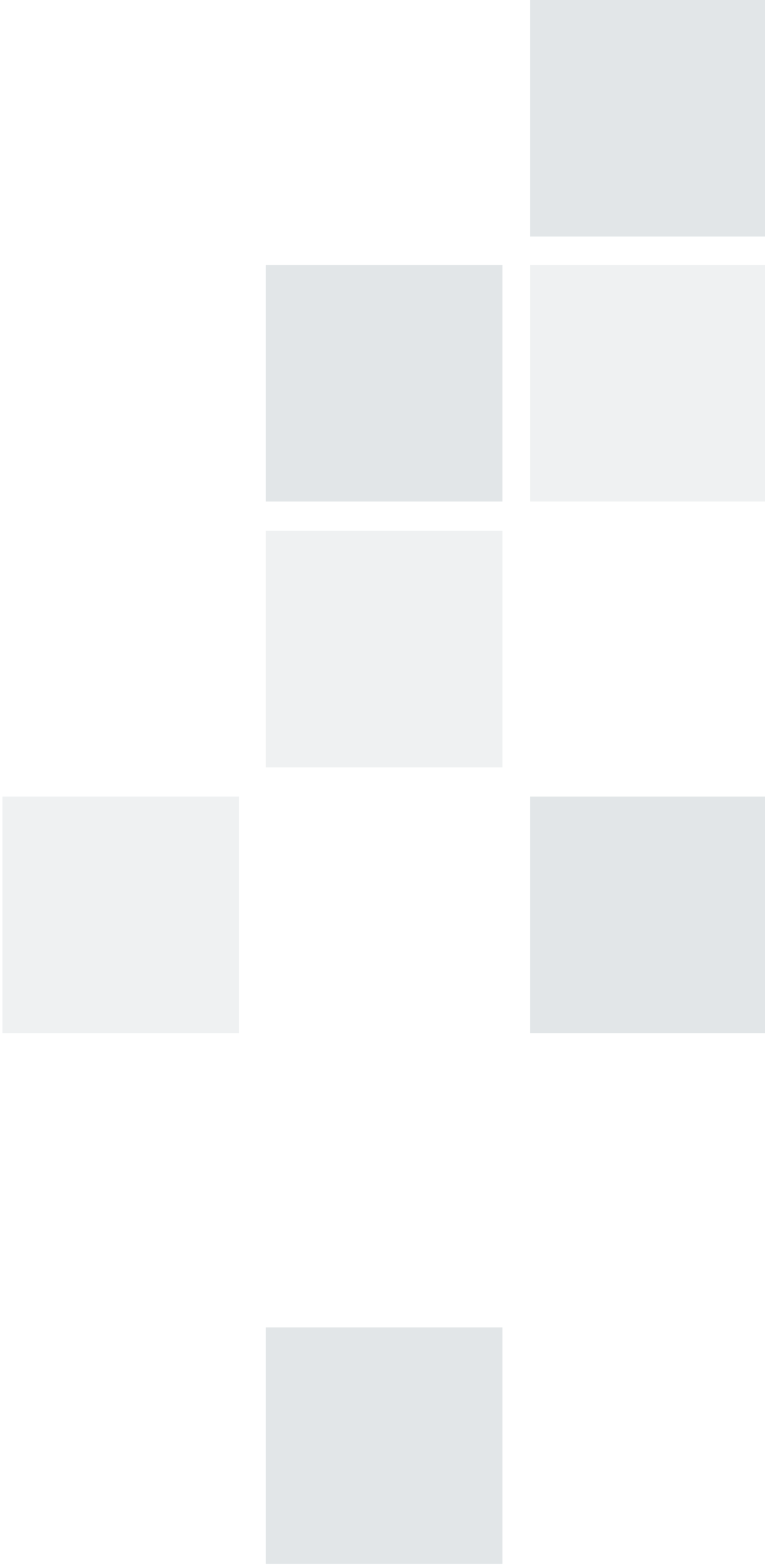
1. Barcia Fonseca, R.: *Programas Territoriales de Integración (PTI). Lineamientos conceptuales para su formulación*, UNASUR-COSIPLAN, IIRSA, mayo de 2013.

Los planes, programas y proyectos complementarios a un proyecto API pueden ser de naturaleza regulatoria y normativa; de planificación territorial; y de desarrollo de infraestructura complementaria (construcción, adecuación o rehabilitación). Con ello se busca potenciar de manera sinérgica el impacto de un proyecto, mejorando los beneficios económicos y sociales, operando la infraestructura de manera más eficiente, o mitigando las implicancias y riesgos ambientales y sociales. No se promueve así un listado de acciones parciales e independientes, sino un conjunto de iniciativas articuladas e integradas con el objeto de alcanzar la meta definida para el PTI. La experiencia obtenida del presente PTI indica que es posible delinear una agenda de trabajo que oriente su formulación e implementación, de acuerdo con la siguiente secuencia:

T1 ■ **Secuencia para la formulación e implementación de un Programa Territorial de Integración (PTI)**

Etapas	Actividad	Producto / resultado
Preparación	Definición del objetivo	Identificación de manera consensuada del propósito del PTI
	Definición del área de acción	Delimitación del área de acción directa e indirecta
	Identificación de las herramientas metodológicas e instrumentos de análisis	Sistema de Información Geográfica (SIG); Evaluación Ambiental y Social con Enfoque Estratégico (EASE); Integración Productiva y Logística (IPrLg); Incorporación de la Gestión de Riesgos de Desastres (GRD) a los Proyectos de Infraestructura de Integración
	Preparación del proceso de formulación	Plan de trabajo y cronograma de ejecución
		Documento de base con la sistematización de antecedentes e información existente del proyecto
Identificación de los actores ²	Plan de participación con la definición de las instancias de consulta y verificación	
Análisis del contexto general	Caracterización del área de acción	Diagnóstico integrado con la caracterización del territorio y definición de Ejes estratégicos y Factores transversales
Consulta y análisis estratégico	Participación de actores	Grupos focales, talleres y entrevistas
	Construcción y evaluación de escenarios	Análisis estratégico con la identificación de oportunidades, restricciones, y los planes, programas y proyectos a incluir en el PTI
Integración de resultados	Síntesis y redacción del documento del PTI	Versión preliminar del Programa Territorial de Integración (PTI) y su respectivo Plan de Implementación (PI)
	Concertación y aprobación	Versión final del PTI y PI
Implementación y seguimiento	Ejecución del PTI	Implementación de los planes, programas y proyectos
	Seguimiento, revisión y actualización	Monitoreo y seguimiento

2. Actores: personas físicas o grupos públicos o privados que por sus características, roles, injerencia, interés y representatividad en el territorio o en ámbitos regionales, nacionales e internacionales podrán ser consultados atento al rol que desempeñan en el sistema de decisiones asociado a la elaboración del Programa Territorial de Integración y su Plan de Implementación.





San Juan, Argentina.

La construcción de la conectividad entre Argentina y Chile

Integración Binacional Argentina-Chile

Argentina y Chile tienen en común la segunda frontera binacional más larga del mundo, coincidente con la Cordillera de los Andes, la segunda cadena montañosa más alta del planeta. En este espacio, como una constante histórica, los habitantes de ambas vertientes se han enlazado aprovechando los numerosos pasos y abras que existen desde épocas ancestrales, buscando abrir caminos a través de la montaña. Durante los siglos XVI, XVII y XVIII, los sistemas de transporte permitieron que la circulación de personas y cargas se realizara solamente a través de los pasos más favorables, sin que hasta los albores del siglo XX se pudiera construir un camino trasandino, apto para vehículos con ruedas. Las rutas eran exclusivamente “de herradura”, es decir, los pasajeros debían cruzar a pie o en caballo, mientras que las cargas se trasladaban a lomo de mula.³

El panorama cambió en el siglo XX, cuando se construyó la carretera internacional por el Paso Cristo Redentor y se difundió el uso del automóvil, concentrando el transporte en una sola ruta, circunstancia que alteró el equilibrio que hasta entonces existía entre los distintos caminos cordilleranos que unían ambos países. Otros pasos, aptos sólo para mulas, ya no pudieron competir con el camino que unía las ciudades de Santiago y Mendoza, a través del cual circulaban camiones con mayor comodidad y mayor velocidad. Ciudades de frontera que tradicionalmente habían desarrollado su propio comercio internacional, quedaron entonces marginadas.

3. Iribarren Avilés, R.: *Agua Negra. Historia de un camino*, Editorial del Norte, La Serena, Chile, 2012.

Ya avanzado el siglo xx comenzaron a cobrar fuerza diversas iniciativas en la búsqueda de proyectos alternativos, lo cual movilizó cada vez más sectores con objetivos solidarios detrás de estas iniciativas, con vistas a incidir en las políticas públicas dentro del gran marco general de la integración binacional como un ideal conveniente para ambos países. Como ejemplo, el camino que vincula La Serena con San Juan, de larga historia y arraigo en ambos países, era usado desde épocas coloniales para el arreo de ganado desde Argentina hacia Chile y como vía de ingreso de diversas manufacturas desde el puerto de Coquimbo hacia Argentina. Fue finalmente habilitado en la década de 1960, pero debido a diferencias entre ambos países, fue cerrado en 1977.

T2 ■ Lista de pasos internacionales priorizados por la Argentina y Chile

	Paso fronterizo	Región de Chile 	Provincia de la Argentina 
1	Jama	Antofagasta	Jujuy
2	Sico	Antofagasta	Salta
3	San Francisco	Atacama	Catamarca
4	Pircas Negras	Atacama	La Rioja
5	Agua Negra	Coquimbo	San Juan
6	Cristo Redentor	Valparaíso	Mendoza
7	Pehuenche	Talca	Mendoza
8	Pino Hachado	Araucanía	Neuquén
9	Cardenal Samoré	Los Lagos	Neuquén
10	Coyhaique	Aysén	Chubut
11	Huemules	Aysén	Chubut
12	Integración Austral	Magallanes	Santa Cruz
13	San Sebastián	Magallanes	Tierra del Fuego
14	Las Leñas	L. B. O'Higgins	Mendoza
15	Pichachén	Biobío	Neuquén
16	Icalma	Araucanía	Neuquén
17	Mamuil Malal	Araucanía	Neuquén
18	Carirriñe	Los Ríos	Neuquén
19	Hua Hum	Los Ríos	Neuquén
20	Río Manso	Los Lagos	Río Negro
21	Futaleufú	Los Lagos	Chubut
22	Ing. Ibáñez-Pallavicini	Aysén	Santa Cruz
23	Jeinemeni	Aysén	Santa Cruz
24	Río Mayer	Aysén	Santa Cruz
25	Río Don Guillermo	Magallanes	Santa Cruz
26	Laurita - Casas Viejas	Magallanes	Santa Cruz

Fuente: VI Reunión Binacional de Ministros de Argentina y Chile (agosto de 2014).
 Nota: se resaltan con fondo violáceo aquellos agregados el 29 de agosto de 2014.

En las dos últimas décadas del siglo xx, con la llegada de la democracia a todos los países de América del Sur, se entendió que era preciso evolucionar desde un concepto de frontera como límite a la noción de zonas fronterizas como ámbitos de integración, no sólo como un objetivo deseable sino necesario.

Se pasó de una concepción de frontera rígida y aislante a una proyección de acercamiento, unión y apertura, en tanto espacio integrador entre países vecinos, sobre el cual se comenzaron a orientar las estrategias de desarrollo binacionales mediante acciones conjuntas.

En esta visión, se enmarcó la firma del Acuerdo de Paz y Amistad de 1984, ratificado en 2010 mediante el Tratado de Maipú, a partir del cual Argentina y Chile han construido un amplio marco institucional de consolidación de la integración bilateral. En este contexto, se desarrollan las actividades de los Comités de Integración y del Grupo Técnico Mixto de Infraestructura desde 1992, desde cuyo ámbito se promovió el Estudio Binacional de Optimización de la Conectividad Territorial.

En el marco de las Declaraciones Conjuntas Presidenciales de 1990 y 1991, y en la VIII Reunión de la Comisión de Cooperación Económica e Integración Física de 1992, se encomendó al Grupo la elaboración de un Plan Maestro de Pasos Fronterizos que incluyera la identificación y descripción de los accesos a 37 pasos (denominados de consenso) a ser mejorados. Posteriormente, en junio de 1996, ambos países firmaron el Acuerdo de Complementación Económica, entre el Mercado Común del Sur (MERCOSUR) y la República de Chile, que seleccionó 13 pasos fronterizos y que cuenta con un Protocolo Adicional sobre Integración Física que priorizó al paso Pehuenche (Región del Maule y provincia de Mendoza) y Agua Negra (provincia de San Juan y región de Coquimbo) en el marco del Programa Coordinado de Inversiones.

Asimismo, durante la VI Reunión Binacional de Ministros de Argentina y Chile, celebrada en la Ciudad de Buenos Aires el 29 de agosto de 2014, se decidió ampliar esta lista a un total de 26 pasos que permitirán implementar un sistema de conectividad consolidado que integrará Argentina y Chile y el resto del MERCOSUR. T2 ■

El mejoramiento de la conectividad física resultante será una pieza clave en la estrategia de dinamización del comercio entre Argentina y Chile, por lo cual se planteó adicionalmente como meta que, para el año 2030, las rutas de acceso a los 26 pasos fronterizos estén completamente pavimentadas.

Para ello, se contemplan inversiones estimadas en más de US\$ 3.250 millones, de los cuales Argentina invertirá US\$ 1.185 millones y Chile US\$ 2.065 millones.

El Paso y el Túnel Binacional Agua Negra

Durante la XXXV Reunión del Grupo Técnico Mixto celebrada en 2005, en cuyo marco se contó con los resultados del Estudio Binacional de Optimización de la Conectividad Territorial Argentina-Chile, se decidieron las prioridades de inversión de las diversas alternativas de conexión terrestre entre Argentina y Chile sobre la base de criterios técnicos. Para ello, se contó con un diagnóstico y una proyección de la demanda del transporte y el potencial de desarrollo e integración entre el MERCOSUR y Chile.

Entre ellas, se recomendó al Paso de Frontera de Cristo Redentor (Paso de Los Libertadores) como el principal punto de cruce del tráfico de carga entre Argentina y Chile y el resto del MERCOSUR (segundo en importancia de Sudamérica por el flujo comercial que presenta), que conformará, con el Paso Pehuenche y el Paso Agua Negra, el sistema de conectividad en la franja central de la frontera. El primero de ellos tendrá acceso por medio de la Ruta Nacional 145 en el Departamento de Malargüe (provincia de Mendoza) y por la ruta 115-CH en la provincia de Talca (región del Maule).

Por su parte, el Paso Internacional Agua Negra, ubicado a 4.765 metros sobre el nivel del mar (msnm), une las ciudades de San José de Jáchal, en la provincia de San Juan (Argentina), y la ciudad de Coquimbo, en la región homónima (Chile).

La ruta 41-CH vincula el Valle del Elqui y desemboca directamente en La Serena y Coquimbo, centro neurálgico de la región de Coquimbo, de creciente actividad turística, minera, comercial, portuaria y de servicios. Esta ruta quedó unida a la RN 150 en San Juan, enlazando zonas estratégicas de ricos yacimientos metalíferos y no metalíferos, sitios de turismo paleontológico privilegiados y con patrimonio cultural de carácter internacional ubicados en los departamentos de Iglesia y Jáchal. Se extiende hasta la localidad de Patquía, en la provincia de La Rioja, y desde allí hacia el este, conectando con carreteras que pasan por Córdoba y el litoral mesopotámico, nodos de actividad industrial y agroexportadora indiscutidos de Argentina, y hacia el resto del MERCOSUR. F1 ■

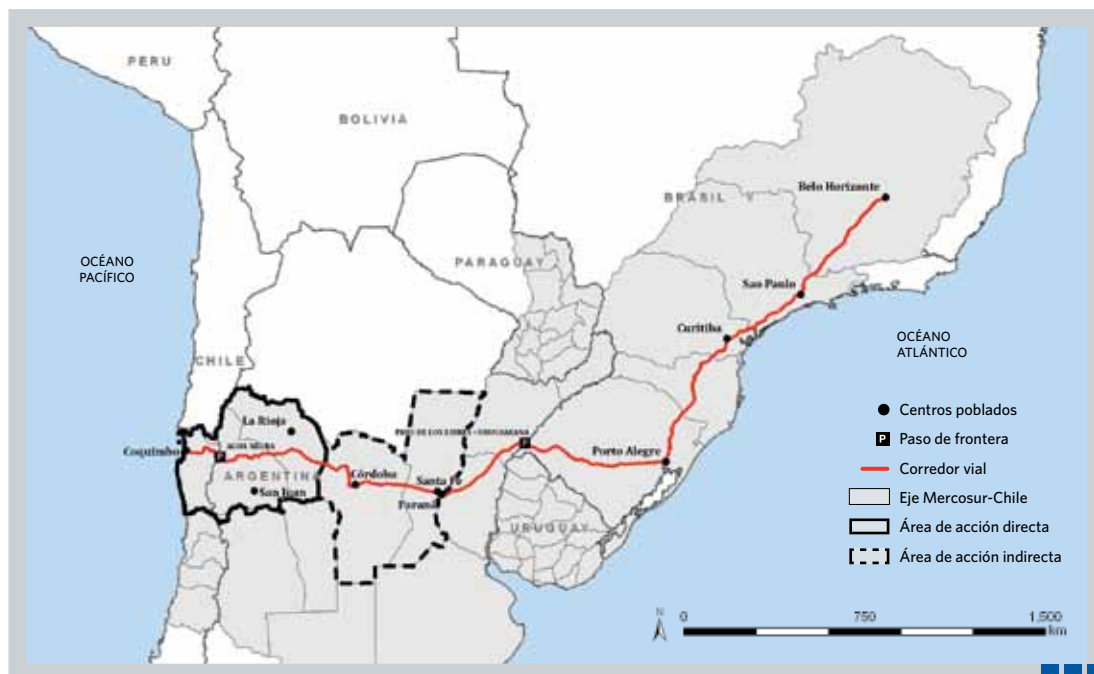
Si se considera que el camino actual no es apto para el transporte de carga, y sólo es transitable entre los meses de noviembre y comienzos de abril, el Paso Internacional de Agua Negra permanece cerrado durante siete meses del año. Por este motivo, en ocasión de la elaboración del proyecto de mejoramiento y pavimentación de la RN 150 hasta el límite internacional en 1998, surgió la idea de la construcción de un túnel binacional que permita jerarquizar la conectividad como parte del Corredor Central del Eje de Integración y Desarrollo MERCOSUR-Chile definido en la planificación territorial de COSIPLAN-IIRSA. F2 ■

F1 ■ Ubicación del Túnel Binacional en la frontera entre Argentina y Chile



Fuente: elaboración propia.

F2 ■ Ubicación del Corredor Central del Eje MERCOSUR-Chile



Fuente: elaboración propia.

La implementación del Túnel Binacional Agua Negra facilitará la circulación de carga y vehículos livianos durante todo el año, a una altura menor, dado que el portal argentino se prevé a 4.085 msnm y el portal chileno a 3.620 msnm. La longitud estimada del túnel es de 13,9 km. En síntesis, las gestiones para consolidar el Paso Internacional Agua Negra tienen una historia cercana a los ochenta años, con una serie de hitos intermedios (tabla 3). La idea de contar con un túnel binacional en la frontera, no obstante, está presente en los últimos veinte años.

T3 ■ Hitos del Proyecto Túnel Binacional Agua Negra

Año	Hitos del Proyecto Túnel Binacional Agua Negra
1935	Los cancilleres de Argentina y Chile firman el Protocolo Adicional Agua Negra, con el cual se reafirma el tratado vigente de límites del año 1881, donde se incorpora el Paso Fronterizo Agua Negra.
1943	Argentina y Chile establecen un procedimiento para concretar la unión aduanera entre ambos países y un acta para el mejoramiento y desarrollo de las vías trasandinas.
1965	Los presidentes Arturo Illia de Argentina y Eduardo Frei, de Chile, firman un acuerdo por el cual dan un plazo de cinco años para que la Comisión Mixta de Límites finalice los trabajos que materializarían el Paso Agua Negra, logrando una ruta expedita con tráfico casi permanente e intercambio comercial y turístico.
1977	El Paso Agua Negra es bloqueado por litigio militar.
1984	Ambos países firmaron el Tratado de Paz y Amistad, que implicó la creación de una comisión binacional encargada de promover y desarrollar iniciativas sobre temas tales como el transporte terrestre, la aeronavegación, las interconexiones eléctricas y las telecomunicaciones, la explotación conjunta de recursos naturales, la protección del ambiente y la complementación turística. Desde la instalación de la mencionada comisión y con el fuerte respaldo político de ambos gobiernos, esta zona de frontera ha mostrado importantes avances de funcionamiento y desarrollo.
1991	Argentina, Brasil, Paraguay y Uruguay firman el Tratado de Asunción, que da origen al Mercado Común del Sur (MERCOSUR).

1992	Se constituyó un grupo técnico mixto, formado originalmente por las autoridades de las cancillerías, de vialidad y de obras públicas. Se logró formalizar una selección de doce pasos prioritarios y elaborar un Plan Maestro de Pasos Fronterizos para determinar la viabilidad e importancia de obras de infraestructura de ambos lados de la línea fronteriza.
1996	Se firma el Acuerdo de Complementación Económica entre Chile y el MERCOSUR, y un Protocolo Adicional de Integración Física que incluye un programa de inversiones para los 13 pasos fronterizos priorizados por Argentina y Chile, dentro de los cuales se encuentra el Paso Agua Negra.
1998	La Secretaría Regional Ministerial de Planificación y Coordinación de la Región de Coquimbo (SERPLAC) ejecuta un estudio que determina la demanda potencial de tránsito por la ruta 41-CH, que une la región de Coquimbo, en Chile, con la provincia de San Juan, en Argentina.
1999	Se ejecuta un estudio de diagnóstico del Área Interregional de Desarrollo Bioceánico.
2003	Se ejecuta un estudio de impacto de la habilitación del Paso Agua Negra.
2004	Se ejecuta un estudio de diagnóstico de los flujos de transporte de carga internacional.
2004	Se ejecuta un estudio de pre factibilidad técnica para el mejoramiento de la ruta 41-CH, el Paso Agua Negra y el túnel internacional.
2005	El grupo técnico mixto decide desarrollar los estudios que permitan una conexión vial abierta todo el año entre Argentina y Chile a través del Paso Agua Negra, y ratifica el compromiso de ambos países de avanzar con las inversiones de obras viales hasta los portales del túnel según el estudio de pre factibilidad técnica.
2008	En Argentina se realizan estudios geológicos, geotécnicos e hidrológicos.
2009	En el acta final de la reunión del Comité de Integración Paso Agua Negra se apoyan las iniciativas tendientes a lograr la construcción del Túnel Internacional Agua Negra.
2009	En Argentina se realiza un estudio de diseño conceptual del Túnel Agua Negra y la ejecución de sondajes y ensayos in situ y en laboratorio de las muestras.
2009	Los ministros de Relaciones Exteriores de Argentina y Chile firman en Buenos Aires un memorándum de entendimiento entre ambos países sobre el Paso Agua Negra, con el cual se comprometen a recepcionar, revisar y pronunciarse sobre los estudios vinculados con la construcción del Túnel Internacional Agua Negra.
2009	Se firma en San Juan el Convenio de Ejecución del Diseño de Ingeniería Básica del Túnel Agua Negra e Impacto Ambiental y de Pliego de la Licitación.
2009	En La Serena se entrega el resultado del Estudio de Demanda y Pre factibilidad Mejoramiento de la ruta 41-CH, Paso Agua Negra y Túnel Internacional, que arroja una rentabilidad social y económica positiva.
2009	En Santiago, las presidentas de Argentina y Chile firman el Tratado de Maipú de Integración y Cooperación entre ambos países y el Protocolo Complementario al Tratado sobre la creación de una entidad binacional para el proyecto Túnel Internacional Paso Agua Negra.
2009	El Tratado de Maipú y sus protocolos complementarios son aprobados por los parlamentos argentino y chileno.
2010	En San Juan, Argentina, se constituye la Entidad Binacional Túnel Internacional Paso Agua Negra.
2012	En Santiago de Chile se firma un protocolo de cooperación y licitación del Túnel Agua Negra por parte de los mandatarios de la Argentina y Chile, donde se señala que el proceso debe iniciarse ese año.
2014	Los cancilleres de ambos países se reúnen en Santiago y firman un nuevo protocolo para impulsar la integración entre ambos países en el marco de la celebración de los 30 años de la firma del Tratado de Paz y Amistad entre ambos países y de los cinco años del Tratado de Maipú.

Fuente: Plan Regulador Intercomunal, provincia del Elqui, región de Coquimbo, Etapa 1, Anexo.

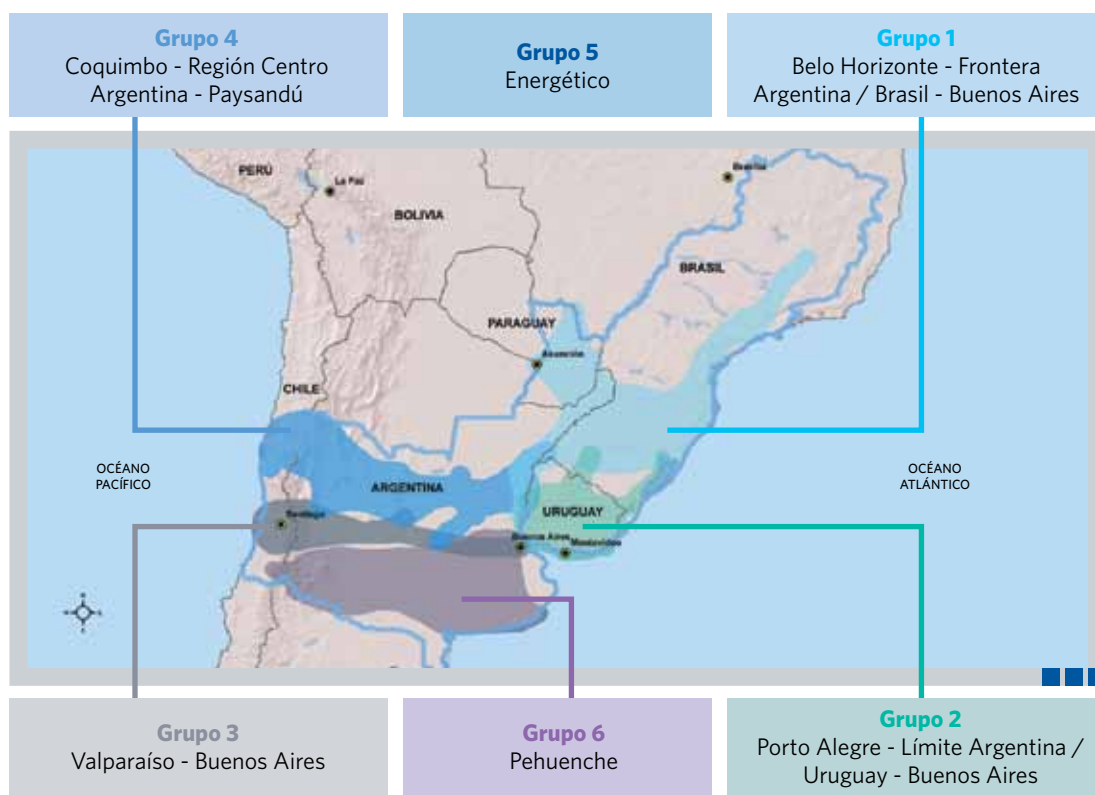
Antecedentes del proyecto en el proceso de integración sudamericano

El Eje MERCOSUR-Chile corresponde a una franja del territorio de Sudamérica que incorpora a las regiones de Coquimbo, Valparaíso, Metropolitana de Santiago, O'Higgins y del Maule, en Chile; las provincias argentinas de Mendoza, San Juan, La Rioja, San Luis, Córdoba, La Pampa, Santa Fe, Salta, Buenos Aires, Entre Ríos, Corrientes, y Misiones; los estados de Rio Grande do Sul, Santa Catarina, Paraná, San Pablo y Minas Gerais, en Brasil; la región oriental de Paraguay; y la República Oriental del Uruguay. La cartera de proyectos de este Eje cuenta con 124 proyectos de infraestructura divididos en seis grupos de proyectos, con una inversión estimada de US\$ 56.168,9 millones (noviembre de 2015), cuya meta es contribuir al desarrollo e integración de los territorios involucrados.

El Túnel Binacional Agua Negra fue incorporado a la Cartera de Proyectos del COSIPLAN y forma parte del Eje MERCOSUR-Chile en el grupo 4: Coquimbo - Región Centro Argentina - Paysandú. **F3**

El grupo 4 de proyectos tiene como función estratégica optimizar los flujos de bienes y servicios entre los centros económicos de Argentina, Brasil, Chile, Paraguay y Uruguay; articular los flujos de bienes y servicios con el Eje de la Hidrovía Paraguay-Paraná; facilitar el flujo de personas entre los países del grupo; promover el desarrollo del ecoturismo en el Eje; y desarrollar y mejorar las cadenas productivas regionales. En noviembre de 2011, el Túnel Binacional Agua Negra fue incorporado a la API como uno de sus 31 proyectos estructurados, conforme fue indicado en el capítulo 1.

F3 ■ Área de influencia del Eje MERCOSUR-Chile y grupos de proyectos



Fuente: COSIPLAN-IIRSA.



Observatorio astronómico de la Región de Coquimbo, Chile.

El proceso de formulación del PTI Túnel Binacional Agua Negra

Objetivo y Área de Acción

Las Coordinaciones Nacionales de Argentina y Chile, con la asistencia técnica del CCT, iniciaron en agosto de 2014 la tarea de formulación de un PTI asociado al Túnel Binacional Agua Negra. Los primeros pasos se centraron en la definición del objetivo y el área de acción del PTI, así como en la elaboración de un plan de trabajo que oriente su formulación.

El objetivo del PTI es contribuir a la consolidación de una conectividad alternativa entre Argentina y Chile en la franja central de la frontera entre ambos países, e impulsar el potencial productivo y de generación de servicios de la región, identificando proyectos y acciones que promuevan:

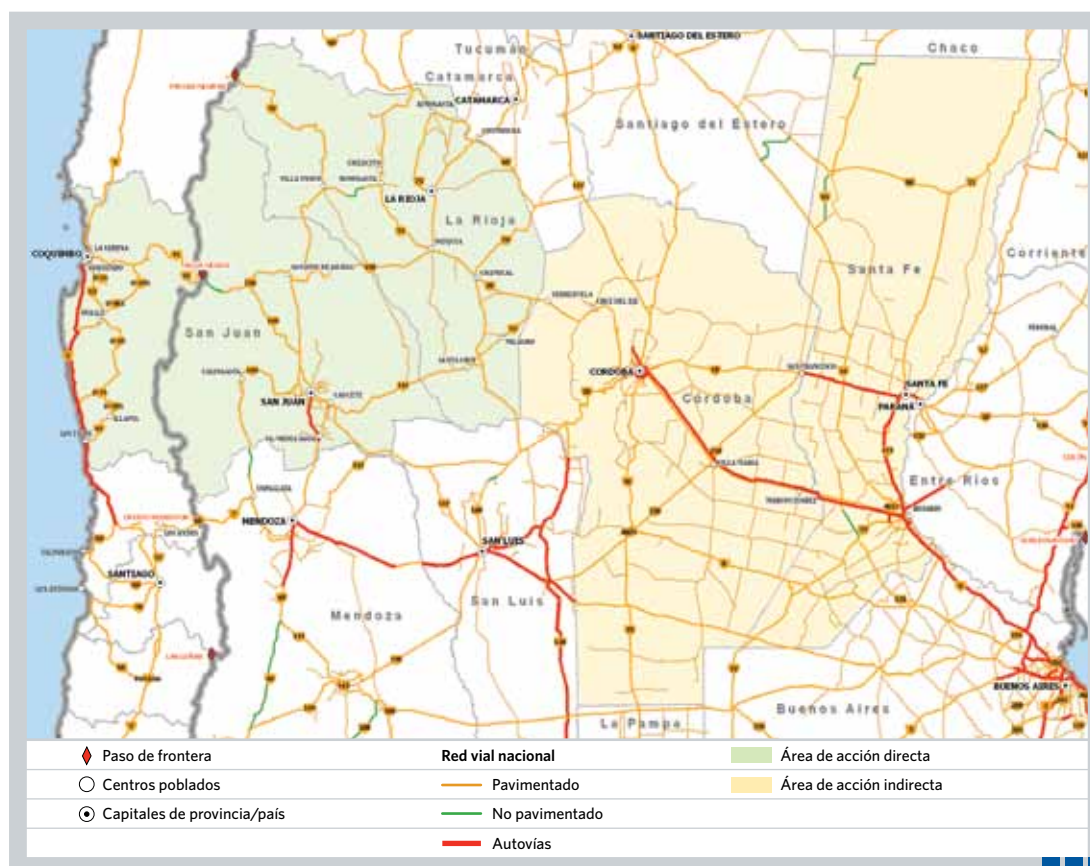
- el desarrollo sustentable;
- la integración tanto interna como internacional;
- el ordenamiento territorial.

El Área de Acción del PTI se definió utilizando un criterio administrativo. El Área de Acción Directa (AAD) incluye las provincias de San Juan y La Rioja, de Argentina, y la región de Coquimbo, en Chile. El Área de Acción Indirecta (AAI) incluye las provincias de Córdoba y Santa Fe, de Argentina. F4 ■

Las herramientas metodológicas seleccionadas para apoyar la formulación del PTI son:

- **Metodología de Evaluación Ambiental y Social con Enfoque Estratégico (EASE).** Suministra un marco conceptual y lineamientos prácticos para identificar acciones complementarias para potenciar, desde el punto de vista social, ambiental y cultural, los efectos positivos y minimizar los impactos negativos de un grupo de proyectos o proyecto API.
- **Metodología de Integración Productiva y Logística (IPrLg).** Permite evaluar el potencial de integración productiva y del desarrollo de la logística en el área de influencia de un grupo de proyectos o proyecto API. Como resultado final, articula un conjunto de acciones para potenciar el impacto de la implementación de la infraestructura en el desarrollo de estas actividades. Particularmente se toma en cuenta la experiencia de las Coordinaciones Nacionales y los equipos de trabajo de ambos países en la aplicación de esta metodología al Grupo de Proyectos 4 del Eje MERCOSUR-Chile “Coquimbo - Región Centro Argentina Paysandú”.
- **Metodología para la incorporación de la Gestión de Riesgos de Desastres (GRD) a los proyectos de infraestructura de integración.** Se incluyeron componentes de esta metodología, que se encuentra en fase de aplicación piloto en el marco de COSIPLAN, y que permiten identificar amenazas en el área de acción.

F4 ■ **Área de Acción del PTI del Túnel Binacional Agua Negra (Directa e indirecta)**



Fuente: elaboración propia.

Plan de Trabajo

El Plan de Trabajo⁴ fue elaborado siguiendo la secuencia indicada en la tabla 1 (capítulo 1). Su implementación fue realizada por el Equipo de Trabajo Ampliado conformado por las propias Coordinaciones Nacionales COSIPLAN-IIRSA de Argentina y Chile, así como por representantes de los órganos de gobierno nacionales y regionales/provinciales involucrados en la materia. El proceso de formulación del PTI fue apoyado por un equipo de asistencia técnica. El flujo metodológico que se adoptó para la implementación del Plan de Trabajo se resumió en cuatro etapas:

F5 ■ Etapas para la formulación del PTI y Plan de Implementación del Túnel Binacional Agua Negra



Fuente: elaboración propia.

Etapa 0. Preparatoria

- **Reunión de Coordinadores Nacionales de Argentina y Chile** (Buenos Aires, 3 y 4 de septiembre de 2014). Se definieron los objetivos y el Área de Acción del PTI, así como las herramientas metodológicas a ser utilizadas. Se elaboraron el Plan de Trabajo y el cronograma de actividades.
- **Taller Binacional de Buenos Aires** (13 y 14 de noviembre de 2014). Participaron del encuentro las Coordinaciones Nacionales de Argentina y Chile y los órganos de gobierno nacional y regional/provincial involucrados en la materia. Se alcanzaron los siguientes resultados: (i) la conformación del Equipo de Trabajo Ampliado; (ii) la presentación del Plan de Trabajo con su cronograma de implementación; y (iii) la presentación y ajuste de la primera versión del Plan de Participación.



Equipo de Trabajo Ampliado. Primer Taller Binacional. Sede del BID/INTAL. Buenos Aires, 13 y 14 de noviembre de 2014.

4. Marcondes, M.: *Programas Territoriales de Integración (PTI) Proyecto Túnel Binacional Agua Negra, Plan de Trabajo para orientar la formulación del PTI*, UNASUR-COSIPLAN, IIRSA, octubre de 2014.

- **V Reunión Ordinaria de Ministros del COSIPLAN** (Montevideo, 4 de diciembre de 2014). Aprobación del Plan de Trabajo para la formulación del PTI por parte de los ministros del COSIPLAN.
- **Plan de Participación.**⁵ El plan busca facilitar el diálogo y promover la interacción entre los actores clave y los expertos temáticos con el Equipo de Trabajo Ampliado, a través de actividades participativas (talleres regionales, grupos focales y entrevistas). El propósito es identificar las diversas percepciones y opiniones de los grupos de interés que contribuyan a formular el PTI como instrumento complementario a la implementación del proyecto.
- **Documento de Base.** Este documento identifica, sistematiza y analiza todo el material y la documentación existente relacionada con el proyecto del Túnel Binacional Agua Negra y el Área de Acción del PTI.

Etapa 1. Análisis de Contexto

- **Diagnóstico Integrado.** El objetivo de este documento consiste en caracterizar el territorio del Área de Acción del PTI en las siguientes dimensiones: infraestructura; aspectos biofísicos, socio-territoriales, socioculturales, económicos y productivos; y amenazas y riesgos naturales. Con esta base se efectúa una identificación preliminar de los Ejes estratégicos como procesos dinamizadores del territorio. Finalmente, se presenta una síntesis diagnóstica que da inicio al proceso de análisis estratégico del territorio. Una síntesis de este documento se realiza en el capítulo 4.

Etapa 2. Consulta y Análisis Estratégico

- **Taller Binacional de Coquimbo** (La Serena, 18 y 19 de marzo de 2015). Participaron del encuentro los miembros del Equipo de Trabajo Ampliado. Se alcanzaron los siguientes resultados: (i) retroalimentación del Diagnóstico Integrado; (ii) definición de los Ejes estratégicos; (iii) identificación de las planificaciones concurrentes a escala nacional o binacional; (iv) identificación de actores clave y



Equipo de Trabajo Ampliado. Segundo Taller Binacional. Intendencia Regional de Coquimbo. La Serena, 18 y 19 de marzo de 2015.

5. Gaviño Novillo, M.: *Programas Territoriales de Integración (PTI). Proyecto Túnel Binacional Agua Negra, Plan de Participación*, UNASUR-COSIPLAN, IIRSA, diciembre de 2014.




expertos temáticos, y programación de las actividades de participación; y (v) identificación preliminar de los planes, programas y proyectos a ser incluidos en el PTI para cada Eje estratégico.

- **Talleres regionales, grupos focales y entrevistas** (abril de 2015). El objetivo fue registrar la percepción grupal sobre un tema determinado a partir del conocimiento y la experiencia de los asistentes. De esta manera se lograron opiniones expertas que permitieron identificar aspectos clave sobre los Ejes estratégicos.

La Coordinación de Argentina las desarrolló en la ciudad de San Juan el día 23 de abril, mientras que la Coordinación de Chile lo hizo los días 27 y 28 en La Serena. Se organizaron de manera que cada grupo focal se concentrara en el tratamiento de dos a tres Ejes estratégicos. T4 ■

Luego de las reuniones, se efectuaron viajes de verificación a Jáchal, Ischigualasto, Valle Fértil y Difunta Correa (Argentina), recorriendo la RN 150 y la ruta provincial 510 en San Juan. Los días 28 y 29 se desarrollaron viajes análogos al puerto de Coquimbo y al tramo de ruta 41-CH hasta Vicuña. Complementariamente se mantuvieron entrevistas con tomadores de decisión, como el caso de los intendentes de Jáchal y Valle Fértil, en la provincia de San Juan, con la Secretaria Regional Ministerial (Seremi) del Ministerio de Obras Públicas (MOP) de la región de Coquimbo, con el rector de la Universidad de La Serena y con personal técnico del Centro de Frontera del Paso Agua Negra del lado chileno. F6 ■

T4 ■ Síntesis informativa de las reuniones de los grupos focales

				Conectividad física	Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural	Sostenibilidad ambiental del territorio	Dinámica demográfica (rural y urbana)	Actividades económico-productivas	Marco normativo	Riesgos de origen natural y antrópico
Lugar	Grupo focal	Fecha	Hora							
San Juan (ARG) 	Económico y productivo	23/04	08:30 a 10:30					✓	✓	
	Infraestructura y planificación territorial	23/04	11:00 a 13:30	✓			✓			✓
	Ambiente, social, cultural y turismo	23/04	14:30 a 16:30		✓	✓		✓		
La Serena (CH) 	Económico y productivo	27/04	12:00 a 14:30					✓	✓	
	Ambiente y riesgos	27/04	15:00 a 17:30		✓					✓
	Social, cultural y turismo	28/04	08:30 a 11:30		✓		✓	✓		
	Infraestructura y ordenamiento territorial	28/04	14:30 a 17:30	✓			✓		✓	

Fuente: elaboración propia.

F6 ■ **Registros fotográficos del viaje de verificación en ambos países, abril de 2015**



Empalme RN 40 y RN 150.



Interior de uno de los túneles en curva, RN 150.



Grupo de Trabajo en el Parque Ischigualasto "El Hongo".



Grupo de Trabajo en la Terminal de pasajeros, puerto de Coquimbo.



Sector de cargas del puerto de Coquimbo.



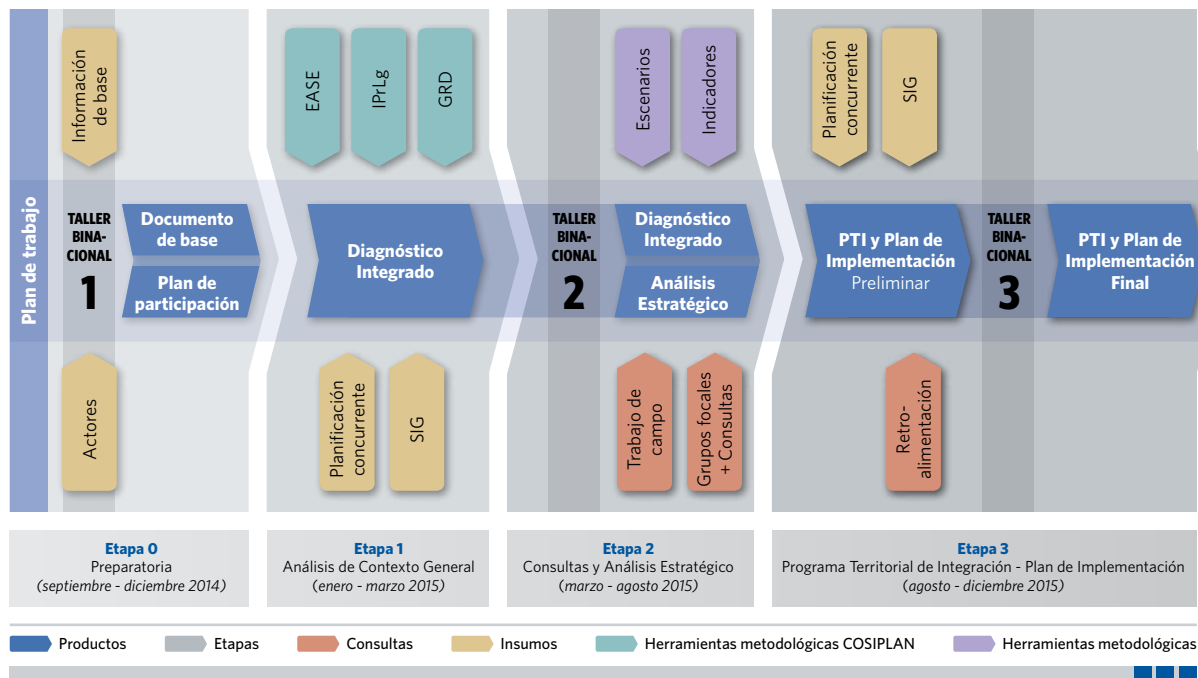
Puente de ingreso a Vicuña. Vista hacia la ruta 41-CH.

Como resultado de estas actividades se identificaron oportunidades y restricciones, así como sugerencias de planes, programas y proyectos para ser incluidos en el PTI.

■ **Análisis Estratégico.** Tiene el propósito de analizar anticipadamente las oportunidades y restricciones que plantea en el territorio la implantación del túnel, y a partir de allí identificar los planes, programas y proyectos que integrarían el PTI, utilizando como elemento aglutinador los Ejes estratégicos. Este análisis se presenta en detalle en el capítulo 5.

Si se detallan los resultados alcanzados hasta la etapa 3, es posible visualizar el conjunto de actividades, productos, herramientas e instancias de consulta incluidas en el Plan de Trabajo para la formulación del presente PTI. F7 ■

F7 ■ Flujo metodológico para la formulación del PTI Túnel Binacional Agua Negra



Fuente: elaboración propia.

Etapa 3. PTI y Plan de Implementación

- **Programa Territorial de Integración y Plan de Implementación.** Elaboración del presente documento a partir de los resultados alcanzados en las etapas descritas anteriormente.
- **Taller Binacional Final** (Buenos Aires, 18 y 19 de noviembre de 2015). Participan del encuentro los miembros del Equipo de Trabajo Ampliado. Se alcanzaron los siguientes resultados: (i) aprobación del PTI y definición de su Plan de Implementación (PI); (ii) definición del modelo de seguimiento y monitoreo del PI; (iii) definición de acciones futuras; y (iv) identificación de lecciones aprendidas para la formulación de un PTI asociado a un proyecto de la API.



Equipo de Trabajo Ampliado. Taller Binacional Final. Buenos Aires, 18 y 19 de noviembre de 2015.



San Juan, Argentina.

Análisis del contexto

Estrategia metodológica

El análisis del contexto comprendió las siguientes actividades: (i) la sistematización de los antecedentes aportados por ambos países en una biblioteca de publicaciones electrónicas; (ii) la integración de la información cartográfica en un Sistema de Información Geográfica (SIG); y (iii) la caracterización del Área de Acción mediante un diagnóstico integrado del sistema territorial.

El análisis del contexto contó como insumo de un documento de base que fue elaborado a partir de una evaluación preliminar expeditiva del Área de Acción durante la Etapa Preparatoria. Ello permitió contar con una primera visión de los temas clave y orientar los alcances del diagnóstico integrado.

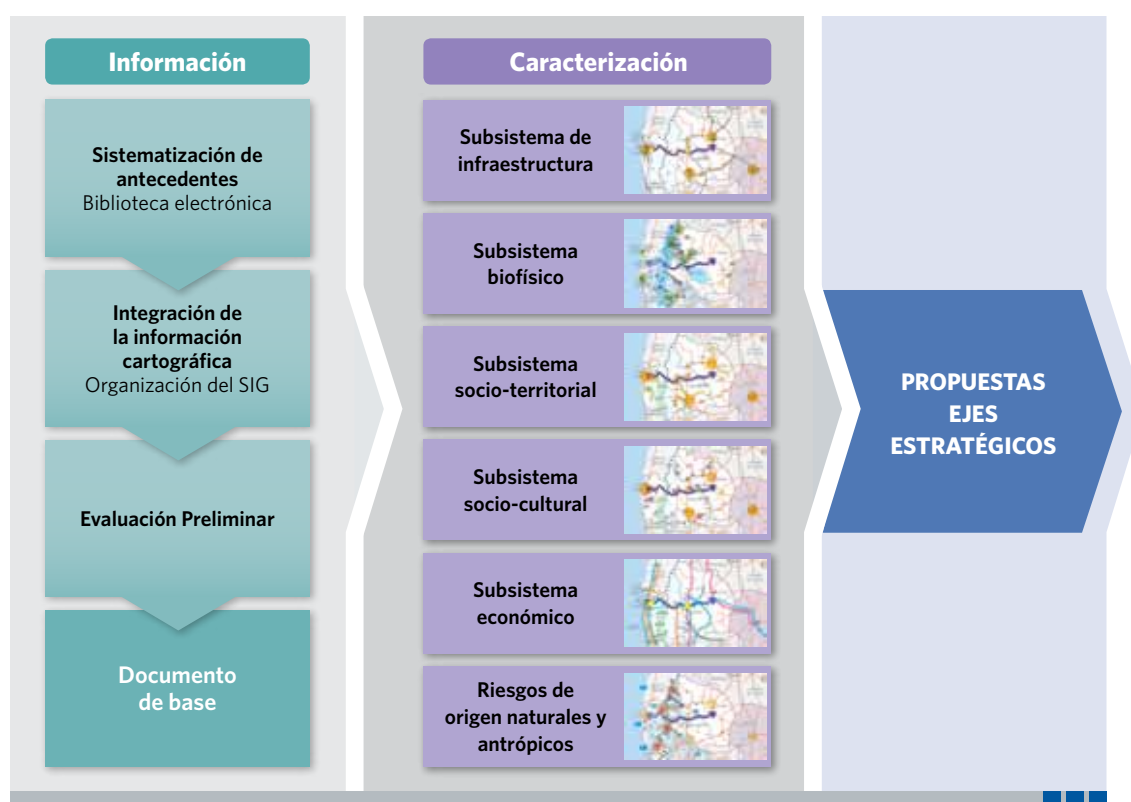
Los seis subsistemas que se utilizaron para caracterizar el Área de Acción son:

- **Subsistema de infraestructura.** Descripción de la infraestructura relevante al eje de integración La Serena-Patquía para la producción, el transporte y los servicios.
- **Subsistema biofísico.** Análisis de las potencialidades y restricciones del territorio en términos de sus recursos naturales y su calidad de soporte.
- **Subsistema socio-territorial.** Análisis de la dinámica de la población y de la estructura y el funcionamiento del sistema de asentamientos humanos, su distribución espacial y tipología, su jerarquía y relaciones de dependencia, así como el nivel de cobertura de servicios.
- **Subsistema socio-cultural.** Análisis de la identidad y estructura social, así como del sistema de valores que resulta fundamental para viabilizar los escenarios futuros del Área de Acción del PTI.
- **Subsistema económico.** Análisis de la base, estructura y especialización de la economía y caracterización de las cadenas de valor actuales y potenciales.

- **Riesgos naturales y antrópicos.** Identificación de las amenazas que actúan sobre el territorio y que puedan dar lugar a riesgos naturales y antrópicos asociados a la infraestructura y las actividades humanas.

Con los resultados de esta caracterización se preparó un mapa conceptual para cada subsistema que contiene los elementos constitutivos básicos del territorio y las interrelaciones explicativas de la realidad espacial, empleando la técnica de los coremas.⁶ Completada la caracterización de cada subsistema se llevó a cabo la identificación de los Ejes estratégicos del PTI, que fueron revisados y ajustados en diversas instancias de consulta y participación a lo largo de la Etapa 2 del Plan de Trabajo. Una síntesis del modelo de elaboración del diagnóstico integrado se presenta en la figura 8. F8 ■

F8 ■ **Modelo de elaboración del Diagnóstico Integrado**



Fuente: elaboración propia.

Caracterización de los subsistemas

A continuación se presenta una síntesis de la caracterización de los subsistemas en los cuales fue dividido el sistema territorial del Área de Acción. Esta caracterización está orientada a disponer de manera organizada la información de base relacionada con: (i) el estado, la cantidad, la calidad y la disponibilidad de cada uno de los recursos que componen el patrimonio territorial (capital natural y capital social), y (ii) las condiciones de uso y de degradación a las que están sometidos esos recursos.

6. Corema: representaciones gráficas muy esquemáticas basadas en sencillas figuras geométricas que conforman un espacio, y de las relaciones que se establecen entre ellos, realizadas con la finalidad de crear un modelo espacial de análisis geográfico.

Subsistema de infraestructura

Históricamente ha existido un déficit de conectividad en sentido este-oeste debido a la presencia de accidentes naturales de importancia, el cual será superado con la consolidación y jerarquización del nuevo eje vial integrado por la ruta 41 (CH) y la RN 150 (AR) a partir de la construcción del túnel binacional.

El túnel favorecerá la integración binacional y la conectividad subregional en el Área de Acción Directa, y dará lugar a un entramado vial que debería considerar la congruencia con un diseño logístico general de las áreas involucradas en ambos países.

En este marco, el Plan Regional de Ordenamiento Territorial (PROT, actualmente en elaboración) en Chile considera la articulación de la ruta 41-CH con un sistema conformado por las rutas 5, 43, 45, 55 y 71 (CH), por medio de las cuales además se buscará potenciar el sector turismo en Elqui, derivando el tránsito de cargas industriales con destino a otros puertos por rutas alternativas hacia el norte de la región. En Argentina, por su parte, la RN 150 conforma en conjunto con las rutas nacionales 38, 40, 141 y 149 (AR) una red homóloga de conectividad relevante con una proyección hacia el Área de Acción Indirecta por medio de RN 9, 19 y 38. Este sistema pasará a conformar un Área de Funcionamiento Integrado que podrá derivar flujos de personas, bienes y servicios en el Eje MERCOSUR-Chile, conectando formalmente puertos de los océanos Atlántico y Pacífico.

En la actualidad, en el Área de Acción de Argentina los principales flujos de cargas se dan principalmente en sentido norte-sur entre los oasis productivos y los centros industriales presentes en la región, para ser conectados luego por el corredor de la RN 7 con destino a Buenos Aires o el mercado internacional. En la provincia de San Juan, la RN 40 actúa como conector principal, vinculando la capital provincial con los oasis productivos presentes en la región (San Juan, Jáchal y Villa Media Agua), brindando vinculación hacia el sur con la provincia de Mendoza, y los puertos chilenos del Pacífico. En la provincia de La Rioja el eje principal lo constituye la RN 38 que une la capital provincial con la provincia de Catamarca hacia el norte y la ciudad de Patquía hacia el sur, brindando conectividad con la RN 150 y el Paso Internacional de Agua Negra.

La infraestructura portuaria en el Pacífico se compone del propio puerto de Coquimbo (concesionado de uso público) así como las terminales de Guayacán y Los Vilos (ambos de uso privado). El primero de ellos cuenta con alta especialización en carga de graneles minerales, principalmente concentrados de cobre y hierro y pequeños embarques de frutas, así como hierro y cemento. El puerto, afectado por el tsunami de mediados de septiembre de 2015, cuenta además con una terminal de pasajeros con espacios destinados a la información turística. Se complementa con el puerto de Guayacán, ubicado en la Bahía de La Herradura, operado por la Compañía Minera del Pacífico (CAP) para el embarque de productos concentrados de hierro provenientes de Minas; y la terminal de Punta Chungo (Los Vilos), también destinada al embarque de concentrado de cobre a granel de la Compañía Minera Las Pelambres. Si bien ambos puertos podrían constituir un importante conglomerado portuario en el futuro, la población, la fuerte conurbación La Serena-Coquimbo y lo inadecuado de los accesos hacen poco probable un crecimiento significativo de estos puertos en el largo plazo, tanto a nivel micro como macro.

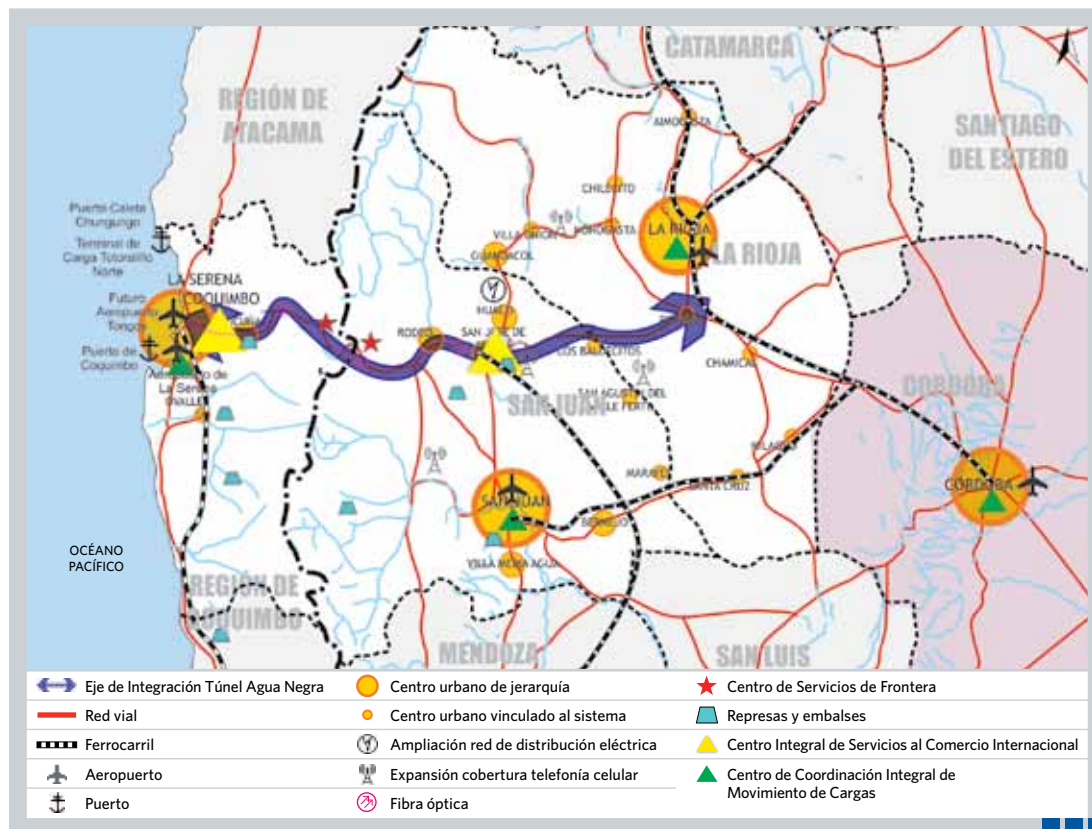
Otros puertos y terminales propuestos en la región corresponden al Puerto Cruz Grande, también de CAP, ubicado en la ribera sur de la Caleta Chungungo en la comuna de La Higuera, con capacidad para embarcar minerales a granel y brindar servicios de recepción, acopio y embarque de los minera-

les de futuros proyectos propios y potencialmente de terceros. A este puerto se sumaría la terminal de carga Totoralillo Norte, del Proyecto Minero Portuario Dominga (actualmente en etapa de evaluación ambiental), también localizado en la comuna de La Higuera, a 26,4 kilómetros de Punta de Choros, capaz de atender a la producción de mina Dominga que exporta anualmente concentrado de hierro fino con subproducto de cobre. En la región de Coquimbo el sentido de los flujos de cargas es principalmente hacia estos puertos, buscando mercados de ultramar.

En el Área de Acción Directa se cuenta con tres aeropuertos en las ciudades capitales. El Aeródromo de La Florida se encuentra al este de la ciudad de La Serena y opera con vuelos de cabotaje provenientes de la región metropolitana de Santiago y del norte del Chile por parte de las empresas LAN, Skyline y Quantas. Por su parte, las ciudades de San Juan y La Rioja cuentan respectivamente con los aeropuertos Domingo Faustino Sarmiento, ubicado en la localidad de Las Chacritas, y Capitán Vicente Almandos Almonacid, en la misma ciudad de La Rioja, que se conectan con los aeropuertos de Buenos Aires mediante vuelos de cabotaje de las empresas Austral y Aerolíneas Argentinas. En La Serena se prevé la construcción de un nuevo aeropuerto internacional en Tongoy.

La infraestructura ferroviaria de la región de Coquimbo está compuesta por el Ferrocarril Longitudinal Norte y el Ferrocarril del Romeral. Las vías del primero se encuentran desactivadas en el tramo que corresponde a la región de Coquimbo, aunque existen proyectos para rehabilitar el transporte entre La Calera y Los Vilos, y un segundo proyecto para el tramo Illapel-Coquimbo (por parte de Ferronor). El segundo vincula la Mina El Romeral con el puerto de Guayacán, tiene una longitud de 38 km y es de trocha métrica.

F9 ■ Mapa conceptual del Subsistema de infraestructura



Fuente: elaboración propia.

Por su parte, la red ferroviaria de la provincia de San Juan la componen los antiguos ramales A2, A10 y A7 del ex Ferrocarril Belgrano y las vías del ex Ferrocarril General San Martín. A esta infraestructura se suma el ferrocarril Nuevo Central Argentino S. A. (NCA), que presta servicios en Córdoba y sur de Santa Fe en el Área de Acción Indirecta con conexiones a la provincia de Buenos Aires, y con diversas bases para transferencia multimodal en distintos puntos estratégicos de la región: Ferreyra, Las Perdices y Alejandro Roca en la provincia de Córdoba, y Santo Tomé, Sunchales y Rosario en la provincia de Santa Fe. A ellos se podría sumar un nuevo desarrollo ferroviario entre Calingasta y la costa de Limari.

En ambos países se cuenta con infraestructura de generación de hidroenergía, con una amplia red de distribución que es necesario mejorar en las áreas rurales. A esta red se suman a ambos lados de la cordillera los triductos de fibra óptica y las redes de telefonía celular, que necesitan mejorar sobre todo para brindar servicios de mayor calidad, especialmente al turismo. Para emergencias se cuenta con sistemas de radio que permiten las comunicaciones en toda el Área de Acción del PTI.

En la figura 9 se incluye un mapa conceptual en el que se ha indicado a título referencial buena parte de la infraestructura previamente descrita. F9 ■

Subsistema biofísico

Dos elementos estructurales caracterizan al Subsistema biofísico en el Área de Acción Directa: la presencia de la Cordillera de los Andes como barrera física y la extrema aridez del clima, que da lugar a una escasez de recursos hídricos, y confiere a este recurso categoría de frágil y estratégico.

Desde la alta montaña se desprenden en ambas vertientes importantes valles transversales que drenan cuencas que han sido la razón de los asentamientos humanos desde tiempos remotos. Se destacan aquellas de los ríos Bermejo, Jáchal y San Juan, en Argentina, y Elqui, Limarí y Choapa, en Chile. El área posee dos regímenes de precipitación, uno con origen en el Pacífico y otro en el Atlántico. En el primero, las masas de aire que provienen del oeste ocasionan importantes aportes en la alta cordillera entre los meses de abril a septiembre en la vertiente pacífica, pero el efecto orográfico deja pasar masas de aire con escasa humedad. Buena parte de las precipitaciones se produce en invierno en estado sólido (nieve, nevisca, granizo), y constituye entonces los aportes principales que regulan el comportamiento anual de los diversos arroyos, ríos y manantiales, conformando el escurrimiento base. Algunas veces, las masas de aire se traducen en vientos cálidos y secos que dan lugar al viento Zonda, el cual se presenta entre mayo y noviembre, bajando desde la montaña hacia el llano, arrastrando gran cantidad de polvo, especialmente en agosto. El régimen del Atlántico, por su parte, genera lluvias cortas, torrenciales y esporádicas en la vertiente oriental, entre los meses de octubre a marzo, que suele dar lugar a crecientes extraordinarias en las diversas subcuencas del río Desaguadero.

En las nacientes de las cuencas existen glaciares que constituyen reservas estratégicas, en cercanías de los cuales se ubican recursos mineros. Ambos países han inventariado los glaciares. No obstante, hay glaciares de escombros que resta inventariar. El intenso aprovechamiento del agua para usos primarios (agricultura bajo riego) y secundarios (industria minera) da lugar en diversos meses del año a una sobreexplotación del recurso que se potencia con la sistematicidad de diversos "años secos". En circunstancias se producen accidentes de contaminación del recurso hídrico por diversas causas (contaminación doméstica, contaminación por actividades agrícolas y contaminación por activida-

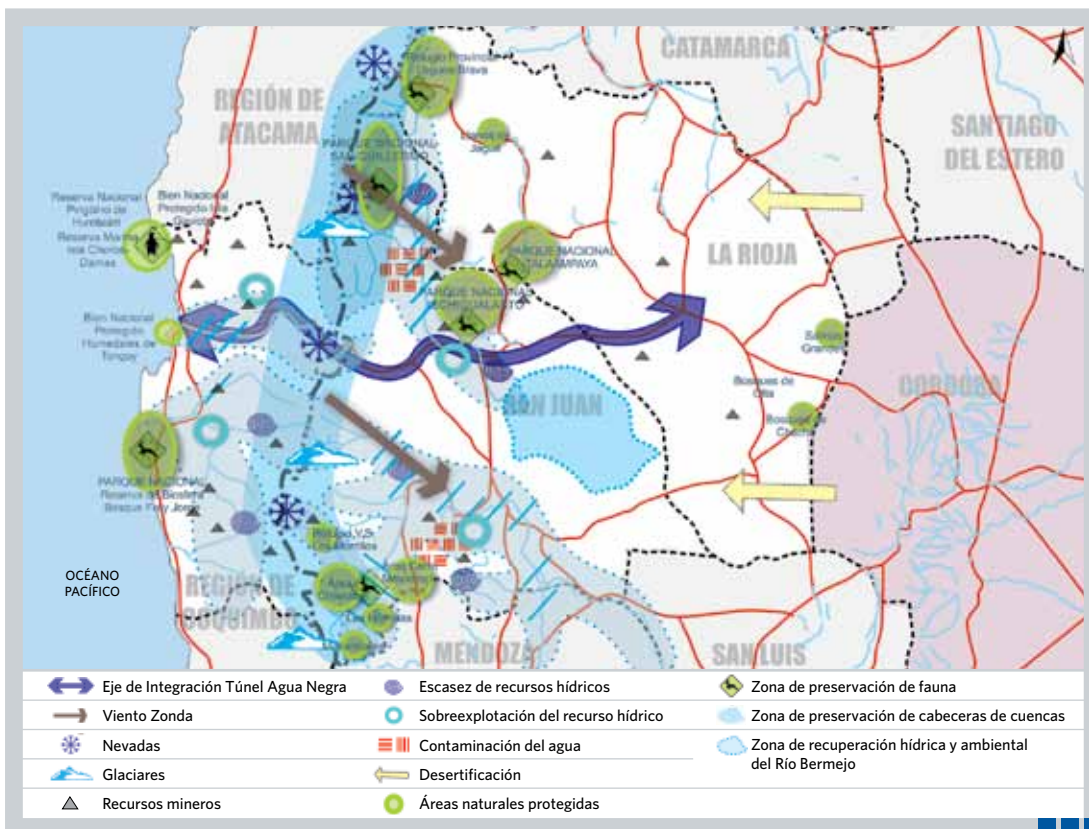
des industriales). Por su parte, en la vertiente occidental, las principales fuentes contaminantes de la cuenca del río Elqui son aquellas generadas por la actividad minera histórica (pasivos ambientales) y la contaminación difusa por uso de agroquímicos.

Sobre la vertiente oriental se han definido tres provincias biogeográficas: monte, prepuna y alto andina, con gran similitud entre las dos últimas. En el caso de San Juan, el monte ocupa llanuras, bolsones, laderas de montañas, y mesetas con comunidades vegetales de la estepa arbustiva xerófila, mientras que en los bosques predominan el algarrobo, sauce, maitén o arca. Entre la fauna se encuentran la comadreja, el murciélago, el zorro y el gato montés. La región altoandina corresponde a un desierto de alta montaña, frío y ventoso que se extiende por relieves de alta montaña de suelo rocoso o arenoso, generalmente suelto e inmaduro. La vegetación dominante es la estepa graminosa y la estepa de caméfitas. La fauna altoandina está adaptada a las duras condiciones ambientales de la montaña.

En San Juan y La Rioja, la erosión de los suelos, agravada por los procesos de sobrepastoreo, incendios y deforestación, favorece los procesos de desertificación, que afectarían cerca del 30% del territorio provincial de San Juan. Existen sectores severamente afectados, como la depresión del río Bermejo, parte de los altos valles cordilleranos y el gran bajo oriental de los llanos de valle fértil, que se extiende a la provincia de La Rioja.

Por su parte, en la vertiente occidental de la cordillera pueden identificarse cuatro grandes unidades territoriales en el paisaje: la alta montaña, la montaña media, la franja costera y los valles transver-

F10 ■ **Mapa conceptual del Subsistema biofísico**



Fuente: elaboración propia.

sales. Las dos últimas concentran la mayor parte de la población y las actividades económicas. De la observación de estas unidades se puede distinguir una estrecha relación geográfica entre el clima y la geomorfología, ya que ambos inciden mutuamente tanto en la mayor presencia de lluvias o temperaturas como en la erosión de relieves, entre otros.

Las condiciones más áridas mantienen el desarrollo de la vegetación de matorral desértico, tanto en la costa como en el interior, que presenta una cobertura abierta, dominada por especies del género *Heliotropium*, especialmente en el sector costero. En el interior, a lo largo de los cordones transversales, la vegetación se desarrolla en forma de matorrales bajos compuestos por subarbustos, acompañados por el bioclima mediterráneo y la aparición de la vegetación esclerófila, con una fisonomía de matorral en el sur de la región de Coquimbo, que se transforma en boscosa desde los 32°, de latitud Sur, en los sectores costeros y los 31° en la precordillera andina.

Entre los procesos de deterioro cabe mencionar también la intervención antrópica en zonas costeras (presencia de basura, alta carga de visitantes en ciertos puntos y subdivisión y venta de terrenos) y su efecto en el lucumillo, la desertificación asociada al uso excesivo de los recursos disponibles en toda la región de Coquimbo, la erosión de los suelos producto de la deforestación en toda la zona de secano, con especial énfasis en La Higuera, Punitaqui y Combarbalá, además del sector de interfluvio del sur de la región: Canela, Salamanca e Illapel; la disminución de recursos bentónicos por sobreextracción (lapas, locos, almejas, machas, erizos, etc.); déficit hídrico y agotamiento de recursos naturales renovables por explotación en actividades agrícolas de secano (comunas de Combarbalá y Punitaqui) y agotamiento de recursos naturales no renovables por explotación minera (comunas de La Higuera, Vicuña, Andacollo e Illapel). F10 ■

Subsistema socio-territorial

Del análisis del Subsistema socio-territorial se desprende que las redes de conectividad se encuentran estructuradas sobre la base de los tres centros urbanos de mayor jerarquía: los pares urbanos La Serena-Coquimbo, el Gran San Juan y La Rioja.

En tanto capitales provinciales/regionales, estos tres centros son concentradores de servicios, infraestructura y equipamiento urbano vinculados tanto a la actividad productiva local como a aquella que pueda generar la intensificación del tránsito tras la construcción del Túnel Binacional Agua Negra. A su vez, dichos centros son los receptores de intensos flujos de movilidad de población interna que generan un crecimiento y una expansión urbana no siempre equilibrada, que suele traducirse en procesos de periferización urbana y el surgimiento de emprendimientos de alta renta.

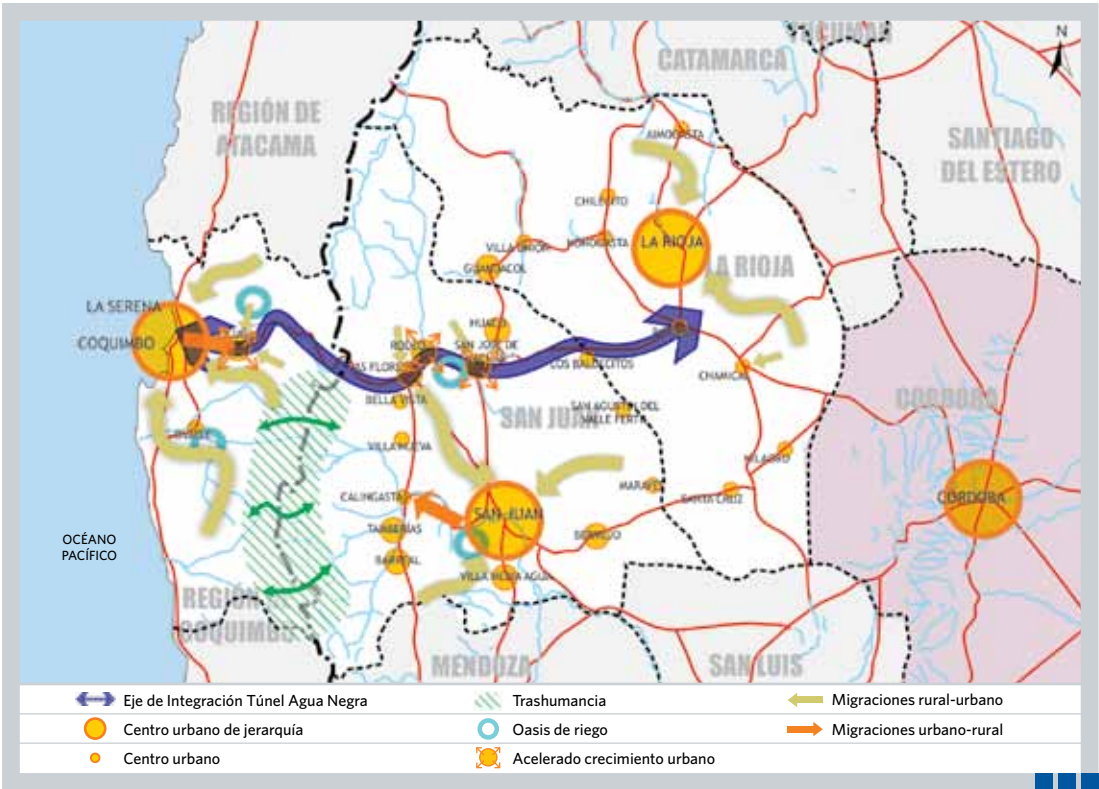
En un segundo orden de jerarquía (pero no por ello menos importante) se identifican centros-nodo urbanos ubicados a lo largo del eje central de conectividad mediante el cual se estructurará el territorio y se materializarán las transformaciones territoriales que el sistema de flujos de transporte genere. Estos centros-nodo están formados por las localidades de Patquía (La Rioja), San José de Jáchal, San Agustín del Valle Fértil y Rodeo (San Juan), y Vicuña y Las Rojas (región de Coquimbo). Desde el punto de vista demográfico, son centros atractores de la población rural (concentrada y/o aislada) que emigra de las zonas más cercanas a causa de algunas dificultades en las condiciones de vida rural y en los procesos productivos de escasa especialización que aún permanecen, o que busca una segunda vivienda en ámbitos rurales de alta calidad urbana. F11 ■

En todos estos centros-nodo se hace necesario introducir nuevos servicios (servicios básicos, infraestructura y equipamiento) destinados a asistir al transporte nacional e internacional. A su vez, será necesario un esfuerzo de planeamiento urbano a efectos de cubrir las necesidades más urgentes, evitar los desequilibrios que puedan generar la expansión y el crecimiento poblacional, previendo posibles situaciones de conflicto que podrán resultar de la intensificación del tránsito. Asimismo, es necesario reactivar la producción agrícola-ganadera en las áreas rurales, generar y consolidar otras actividades orientadas hacia los mercados externos, y mejorar las condiciones de habitabilidad de la población rural, a efectos de evitar mayores flujos migratorios.

Otras áreas a considerar incluyen a los departamentos Calingasta (San Juan) y Paihuano, Río Hurtado, Monte Patria, Illapel y Salamanca (región de Coquimbo) en los que predominan unidades familiares rurales ganaderas y el pastoreo trashumante. Poseen una escasa conectividad interna y sufren fuertes migraciones rurales-urbanas. Los niveles de necesidades básicas insatisfechas son elevados: la minería y el turismo son las actividades importantes que pueden ofrecer oportunidades de mayor desarrollo.

A modo de síntesis, puede decirse que en el Área de Acción Directa prevalecen grandes contrastes socio-territoriales. En la configuración espacial de las jurisdicciones de ambos países prevalecen factores histórico-culturales, naturales, geográficos, geopolíticos y económicos que le otorgan una fisonomía particular y una dinámica territorial específica. Las provincias argentinas de San Juan y La Rioja aún conjugan rasgos de aislamiento respecto de la dinámica nacional e internacional del transporte. No ocurre lo mismo en la región chilena por su condición de región-puerto y punto intermedio hacia el norte. Las potencialidades de desarrollo y la mejora de conectividad que ofrece la posibilidad de integración a través del Túnel Bina-

F11 ■ Mapa conceptual del Subsistema socio-territorial



Fuente: elaboración propia.

cional Agua Negra, favorecerán sin duda una mejora en la calidad de vida de la población, en la medida que éste vaya acompañado de acciones que mitiguen efectos negativos identificados sobre la comunidad.

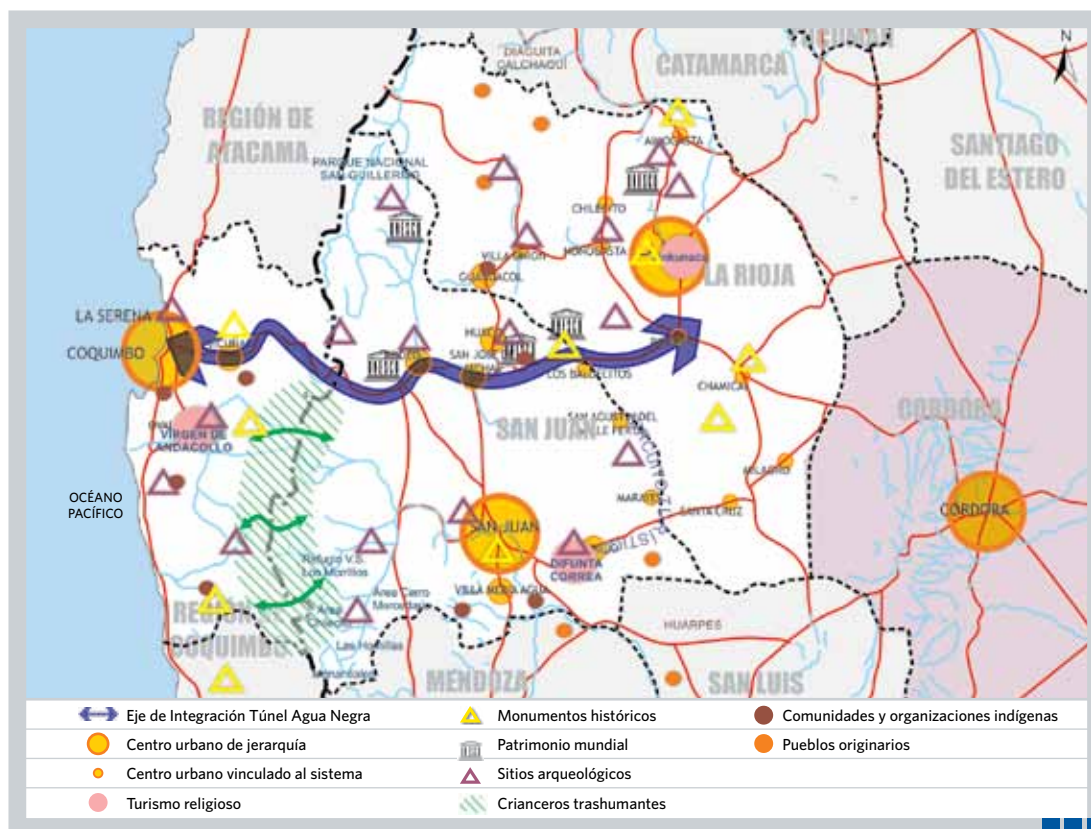
Subsistema socio-cultural

Existe una fuerte sinergia cultural entre las provincias argentinas de La Rioja y San Juan y la región chilena de Coquimbo que deriva de las fuertes relaciones trasandinas que históricamente mantuvieron los pueblos de ambos lados de la cordillera.

Por un lado, el paisaje cordillerano impone las mismas posibilidades y restricciones al desarrollo de las actividades humanas: principalmente, la administración del agua y la extracción de sus recursos minerales. La interacción con este paisaje común dio lugar a una estructura social caracterizada por una fuerte urbanidad en los valles y las áreas de riego, así como en las áreas costeras, donde se concentra la mayor parte de la población en las cuales extensas zonas rurales conviven con grandes industrias agrícolas o mineras, y pequeños productores con economías de subsistencia. Este es el caso de los crianceros, pastores trashumantes y baqueanos que se trasladan a lo largo de la cordillera, principalmente desde Chile hacia las “veranadas” argentinas en busca de pastaje para sus rebaños.

Los pueblos indígenas/originarios cuyos descendientes se nuclean en diferentes comunidades (en la Argentina) y organizaciones (en Chile) eran portadores de una cosmovisión que originó, en el encuentro con los españoles, sincretismos religiosos actualmente vigentes. Estos son muy similares en las tres jurisdicciones:

F12 ■ **Mapa conceptual del Subsistema socio-cultural**



Fuente: elaboración propia.

por ejemplo, los “bailes chinos” en Coquimbo, y los carnavales, asociados a la “chaya” y a la tonada, en San Juan y La Rioja, así como otras festividades religiosas que son destino del turismo religioso, como procesiones a la Virgen de Andacollo, en Coquimbo, la Difunta Correa, en San Juan, y el Tinkunaco en La Rioja.

La presencia de importantísimos sitios de patrimonio arqueológico y paleontológico (algunos de los cuales forman parte de la lista del Patrimonio Mundial de la UNESCO), así como de sitios históricos y naturales de relevancia y la riqueza de las tradiciones locales, convierte al Área de Acción Directa en un espacio turístico con grandes oportunidades de desarrollo futuro, siempre que se garantice la conservación y la planificación para su uso público. Para ello cuenta con destinos turísticos consolidados (principalmente la costa pacífica y el Valle del Elqui en la región de Coquimbo, y las áreas naturales de San Juan y La Rioja), y lugares de desarrollo turístico potencial.

La integración turística entre San Juan y Coquimbo, y todo el impacto cultural que de ello surgiera, se vería fortalecida por la construcción del Túnel Binacional Agua Negra por medio del desarrollo de productos integrados, incluyendo el turismo arqueológico o astronómico, que podrían redundar en el fortalecimiento de la oferta, la creación de puestos de trabajo y la preservación del patrimonio cultural. F12 ■

Subsistema económico

Durante la última década los sectores más dinámicos de la economía en la región de Coquimbo fueron la minería, el agropecuario y los servicios, mientras que para San Juan fueron la minería, el agropecuario y la construcción.

Entre 2000 y 2007, las exportaciones de Coquimbo aumentaron en un 670%, en tanto las de San Juan crecieron un 430%. Los dos grandes rubros que componen en su mayoría las exportaciones de ambas localizaciones se relacionan con la minería y la agroindustria. La región de Coquimbo se ubicó penúltima en el ranking de competitividad de Chile, en 2007, en tanto San Juan se categoriza como la vigésima provincia más competitiva en Argentina.

Como surge de lo anterior, se observa una marcada identidad productiva en ambos extremos del Área de Acción Directa, que podría verse influida positivamente por la jerarquización del paso internacional y la vinculación con los núcleos sojero y automotriz de las provincias argentinas de Córdoba y Santa Fe en el Área de Influencia Indirecta.

En la región de Coquimbo, el sector silvo-agropecuario representa alrededor del 8% del PBI tras haber tenido lugar un reacomodamiento de los cultivos (vid, paltos y cítricos) en detrimento de los cereales, mientras que en San Juan el valor agregado de la producción agrícola aumentó un 90% entre 2003 y 2006. Las exportaciones de productos agropecuarios tienen mayor importancia en Coquimbo (90%) que en San Juan (37%).

Las principales producciones en San Juan corresponden a la uva, mostos y vinos, así como al aceite de oliva, mientras que en Coquimbo son los pimientos y ají seco, jugos de uva, vinos y pisco, alcachofas en conserva y pasas. Los principales mercados demandantes de los productos de Coquimbo son Estados Unidos, Holanda, México y Reino Unido. Entre los años 1996 y 2005 la superficie implantada con vid en la provincia argentina creció un 180%, en tanto los cultivos principales son los que se orientan al mercado externo, donde la producción sanjuanina compite con Chile y Sudáfrica. Uno de

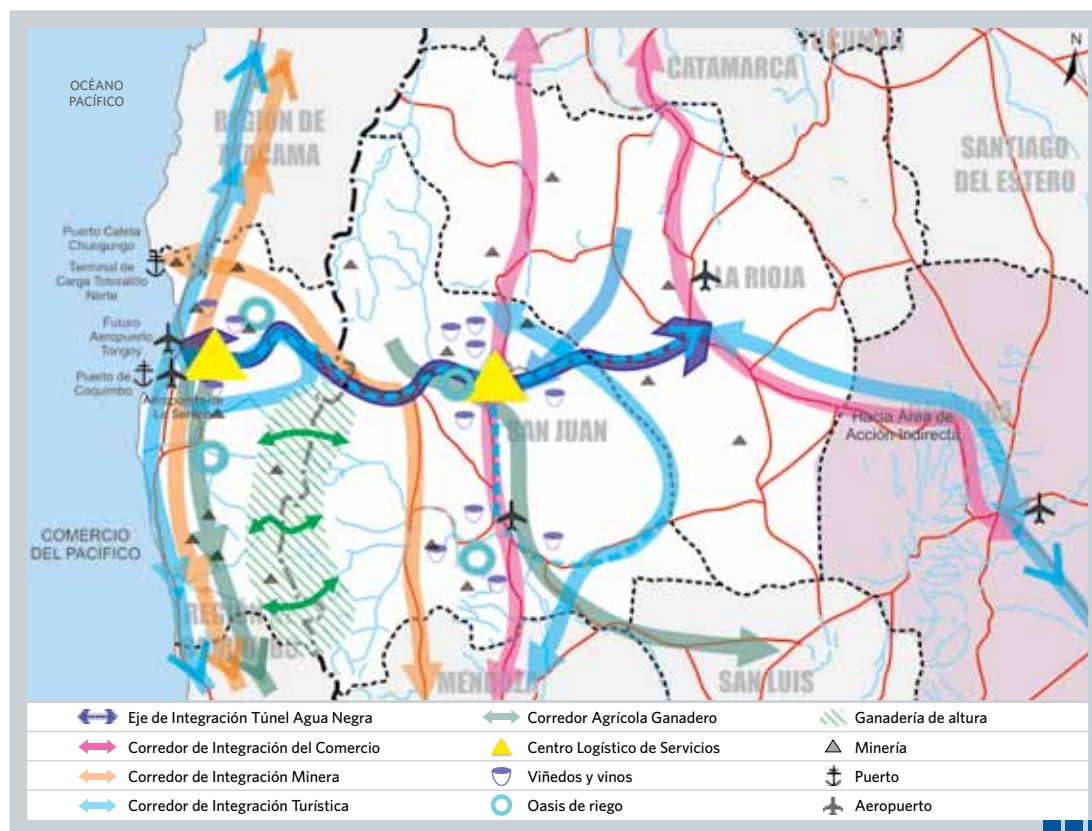
los factores que afectan negativamente es la tendencia a la disminución de los precios de la uva en el mercado exportador.

El sector minero de Coquimbo es el que más aporte efectúa al PBI regional, como resultado de las explotaciones de yacimientos de hierro, cobre y oro, así como carbonato de calcio de la más alta pureza, utilizado como materia prima de producción de cemento; se exporta el 86% del total. El sector minero de San Juan, por su parte, produce oro, plata, arcillas, arena para la construcción, áridos, calcita, caliza, canto rodado, caolín, cuarzo, bentonita, diatomita, dolomita triturada, feldespato, fluorita, mármol y mármol travertino, mica, piedra laja, pirofillita y sulfato de magnesio, con un 71% del PBI generado por productos de base minera, de los cuales las exportaciones corresponden al 54% del total provincial.

A su vez, la región de Coquimbo cuenta con una elevada producción del sector pesquero acuícola organizado en los subsectores pesca artesanal, pesca industrial, plantas de proceso y acuicultura, con un desembarque que constituye un 2% de la producción acuícola nacional. La producción se centra en el ostión del norte con exportaciones a Francia (ostión), Brasil, Japón (abalón), Estados Unidos, España, México, Italia y Marruecos.

Respecto al turismo, la región de Coquimbo se ubica segunda en el ranking en cuanto a llegada de pasajeros, superando ampliamente las 250 mil personas al año con tendencia alcista, concentrado en visitas a las zonas costeras y algunas en los sectores interiores del Valle del Elqui caracterizado por la

F13 ■ **Mapa conceptual del Subsistema económico**



Fuente: elaboración propia.

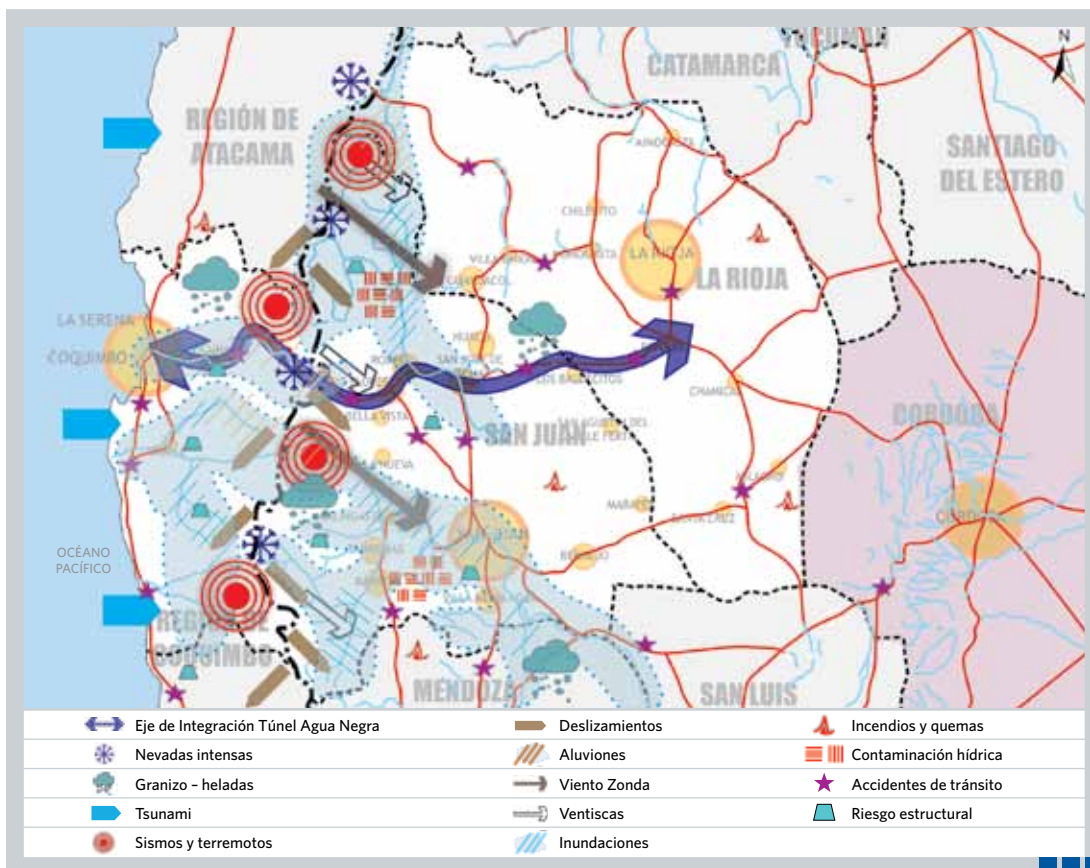
belleza y tranquilidad de sus paisajes, sus sitios naturales y el recurso cielo asociado a la presencia de centros astronómicos. En San Juan, la demanda se compone de un turismo interno que se desarrolla principalmente en los departamentos de Calingasta, Iglesia y Valle Fértil; un turismo proveniente del resto del país y otro internacional centrado en el turismo paleontológico (Ischigualasto, Valle de la Luna). El turismo interno es mayor que la suma del turismo nacional e internacional, y es ofrecido en cuatro grandes rubros: ciudad, paisajes y cultura; termas, tradición y aventura; ríos, valles y montañas; oasis serranos y ruta del vino. F13 ■

Riesgos naturales y antrópicos

Las características geográficas del territorio del Área de Acción Directa hacen que esté sujeto a diversas amenazas naturales, tales como terremotos y tsunamis, nevadas, granizo, heladas y vientos intensos. Esto se traduce en riesgos potenciales a los cuales se exponen la población, la infraestructura y los sistemas productivos.

Históricamente las mayores afectaciones en la región han sido producidas por fenómenos geológicos (terremotos y tsunamis) y otros de origen climático, como las nevadas que, en determinadas cantidades, aportan un recurso escaso e invaluable como el agua, pero cuando se manifiestan de manera intensa, se traducen en bloqueos que afectan el tránsito cordillerano y la dinámica económica. Otras amenazas, como el granizo y las heladas, son muy dañinas, sobre todo para la producción

F14 ■ **Mapa conceptual de los riesgos naturales y antrópicos**



Fuente: elaboración propia.

agrícola, y en particular para los viñedos, ya que provocan grandes pérdidas económicas; también afectan a las redes de servicios básicos como la energía eléctrica y el agua para uso doméstico. Otra amenaza surge de los vientos intensos como el Zonda en la vertiente oriental de la cordillera, con un bajo contenido de humedad o de ventiscas en la Alta Cordillera. F14 ■

Las amenazas de origen geológico abarcan sismos y terremotos así como tsunamis en la costa del Pacífico. En Argentina, San Juan es la segunda provincia en el ranking con mayor actividad sísmica, después de Mendoza. Y si bien se presentan con una baja recurrencia en comparación con otras amenazas, su capacidad destructiva es de gran magnitud, por lo cual la adaptación es muy importante sobre la base de pautas que son reconocidas por la población local. Los tsunamis, en tanto proceso de origen geológico, afectan la zona litoral a lo largo de toda la costa del Pacífico en la cual se ubica una falla y la consecuente zona de subducción con capacidad para generar grandes terremotos, con rompimientos verticales de la corteza y por ende con la capacidad de movilizar grandes volúmenes de agua. Esta amenaza afecta la infraestructura y los servicios básicos, así como una gran cantidad de emprendimientos turísticos y comerciales, como el recientemente ocurrido a mediados de septiembre de 2015 que inutilizó el puerto de Coquimbo.

En el Área de Acción Directa tienen lugar otras amenazas localizadas, como los deslizamientos y aluviones en la zona cordillerana, incendios forestales y accidentes de transporte. Los incidentes por colapso estructural (presas, diques) siempre son posibles como consecuencia de circunstancias naturales o de origen antrópico, que suelen generar importantes daños a la sociedad como consecuencia de la vulnerabilidad de las poblaciones que se sitúan aguas abajo. Un punto importante de mencionar corresponde al efecto de las luces de la ciudad y la actividad minera e industrial, que impiden una visión nítida de los cielos (contaminación lumínica) por parte de los telescopios ubicados en la región.



Región de Coquimbo, Chile.

Análisis estratégico

Identificación de oportunidades, restricciones y acciones

La instancia central en la formulación de un Programa Territorial de Integración es el análisis estratégico durante el cual se lleva a cabo el proceso de planificación y programación sobre la base de un intercambio de información y consulta. En esta instancia se identifican las oportunidades y las restricciones que puedan surgir en el Área de Acción a partir de la implementación de un Proyecto API, así como los planes, programas y proyectos que conforman el PTI.

En el análisis estratégico, por tanto, se establece un puente entre la complejidad del funcionamiento del territorio como resultado del Diagnóstico Integrado y los Ejes estratégicos. Estos ejes describen los aspectos o procesos relevantes sobre la base de los cuales es posible explicar la dinámica del sistema territorial frente a la decisión de implementar el Túnel Binacional Agua Negra.

Los Ejes estratégicos del PTI

Los Ejes estratégicos, líneas maestras de intervención del PTI, fueron inicialmente propuestos en el Documento de Base y luego analizados durante el Primer Taller Binacional celebrado en Buenos Aires. Posteriormente, y como resultado del Diagnóstico Integrado, se acordó una nueva denominación en el Segundo Taller Binacional celebrado en La Serena. T5 ■

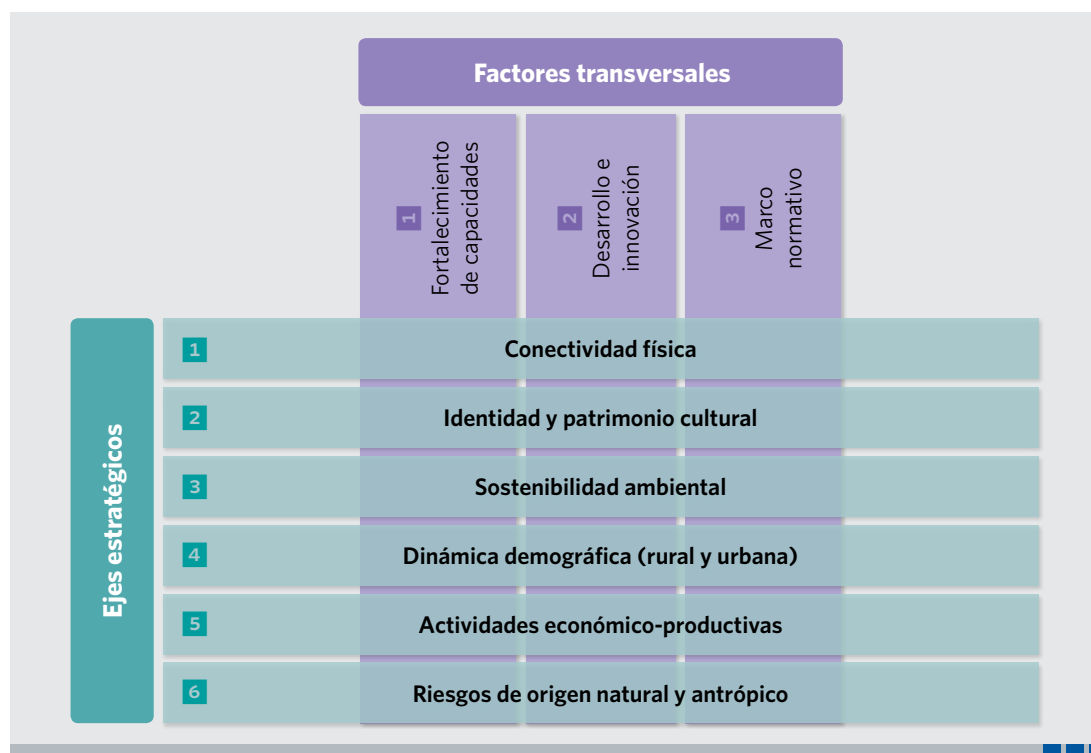
T5 ■ Evolución en la definición de los Ejes estratégicos del PTI

Eje	Denominación Documento de Base y Diagnóstico Integrado	Denominación Segundo Taller Binacional
1	Mejoramiento de la conectividad e incremento del tránsito	Conectividad física
2	Idiosincrasia de la sociedad local y protección del patrimonio cultural	Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural
3	Sensibilidad y calidad ambiental	Sostenibilidad ambiental del territorio
4	Escasez y fragilidad de los recursos hídricos	
5	Inducción al crecimiento de la población y la expansión urbana	Dinámica demográfica (rural y urbana)
6	Promoción de las actividades económico-productivas	Actividades económico-productivas
7	Gobernabilidad del territorio y marcos regulatorios	Marco normativo
8	Riesgos naturales y tecnológicos	Riesgos de origen natural y antrópico

Fuente: elaboración propia.

Posteriormente, integrando los resultados de las diversas instancias de consulta y concertación (grupos focales y entrevistas), se procedió a ajustar su descripción, incorporar dos nuevos Factores transversales y reorganizar el carácter de cada uno de ellos. Como resultado de esta actividad, se definieron seis Ejes estratégicos y se seleccionaron tres Factores transversales que se relacionan con todos los ejes en su conjunto.

F15 ■ Interrelación entre los Ejes estratégicos y los Factores transversales



Fuente: elaboración propia.

Ejes estratégicos

- 1 Conectividad física.** El Túnel Binacional Agua Negra es un proyecto que contribuirá a la integración de la infraestructura de transporte, energía y telecomunicaciones entre Argentina y Chile, ofreciendo una nueva alternativa al Paso Internacional de Los Libertadores (Paso Cristo Redentor). La consolidación del nuevo eje vial definido por las rutas 41 (CH), el túnel binacional y la ruta 150 (AR) favorecerá a su vez la conectividad subregional en el Área de Acción Directa haciéndola extensiva hacia el Área de Acción Indirecta. La red de conectividad vial relevante se integra a redes ferroviarias, nuevos puertos, aeropuertos y plataformas logísticas como parte de un nuevo subsistema multimodal de transporte en el Área de Acción. La potencial derivación e incremento del tránsito en sus diversas modalidades hacia el Paso de Agua Negra podrá generar reducciones en los costos de transporte, pero también dará lugar a impactos ambientales y sociales que será necesario evaluar.
- 2 Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural.** La identidad de los habitantes del Área de Acción Directa está profundamente vinculada a la relación histórica regional entre Argentina y Chile, y en particular entre San Juan y Coquimbo. Fuera de los núcleos urbanos de cabecera, donde se concentran las principales actividades culturales, la población es típicamente rural. Este fenómeno se presenta particularmente en la zona de la frontera de ambos países, donde las actividades productivas de crianceros y pastores trashumantes son de subsistencia; estos suelen abandonar su medio por falta de infraestructura y oportunidades, acrecentando el proceso de migración hacia los centros urbanos. El Área de Acción Directa es muy rica en patrimonio cultural, principalmente arqueológico, pero también arquitectónico. Muchos de estos sitios cuentan con protección legal por parte de los organismos correspondientes en cada Estado. Se destacan sitios incaicos de San Juan y La Rioja que han sido declarados Patrimonio Mundial por la UNESCO, así como reservas de la Biosfera como San Guillermo en San Juan y Fray Jorge en Coquimbo, también incluidas en los protocolos de conservación por la UNESCO.
- 3 Sostenibilidad ambiental del territorio.** La jerarquización del Paso Internacional Agua Negra incrementará el flujo de cargas y personas, lo que en consecuencia dará lugar a un aumento de la carga antrópica en el Área de Acción Directa. El túnel binacional, no obstante, permitirá también descomprimir los ecosistemas de altura por encima de los 4.000 metros, en los cuales el escaso tránsito actual dejará de circular (al reasignarse por el túnel), pero se incrementará puntualmente en otras áreas por la implementación de nuevas infraestructuras. La sustentabilidad ambiental de las oportunidades y el desarrollo que pueda inducir la jerarquización del Paso Internacional, quedan fuertemente condicionadas por la extrema aridez del clima y la escasez de agua. El agua proviene esencialmente de la fusión de las nieves y de los escasos glaciares (inventariados por ambos países) de cuyo derretimiento surge una escorrentía que es utilizada casi en su totalidad en las áreas bajo riego y para el consumo en los asentamientos urbanos. Esta circunstancia puede verse agravada, según indican los modelos predictivos de cambio climático, por una menor oferta de agua en el futuro que podrá agravar la escasez estructural del agua. Toda promoción de actividades productivas debe garantizar, por tanto, el suministro del recurso para garantizar su sustentabilidad. En el Área de Acción se cuenta con una amplia variedad de áreas naturales protegidas con un gran potencial turístico que puede derivar en una dinamización de las economías locales, siempre y cuando se genere la adecuada infraestructura y equipamiento turístico.
- 4 Dinámica demográfica (rural y urbana).** El Área de Acción cuenta con un sistema de centros urbanos y atractores territoriales donde se concentra la mayor parte de la población, los servicios,

la infraestructura y la logística territorial. Cada uno de ellos cuenta con funcionamiento propio, pero participa de una dinámica funcional regional que depende de la calidad de los servicios, el desarrollo económico relativo y de su posicionamiento político-institucional. En el crecimiento poblacional influyen la migración rural, el crecimiento vegetativo de la población y la migración desde otros centros urbanos, incluso desde otros países. Estos procesos se dan como consecuencia de las nuevas oportunidades existentes o percibidas como tales (laborales, educación, calidad de vida, turismo, etc.). A ello se suma una afluencia estacional de personas a través del turismo que se verá fuertemente incrementada agregando mayores demandas de servicios en los centros urbanos. Esta dinámica demográfica se verá potenciada en el Valle de Iglesia, el Valle de Jáchal y el Valle del Elqui, tendencia que ya es posible comprobar en la actualidad. Esta migración rural-urbana se complementa con una migración urbano-rural como resultado del crecimiento de residencias y/o parcelas de agrado o segunda vivienda hacia los pueblos más cercanos a los centros urbanos.

5 Actividades económico-productivas. El mejoramiento de la conectividad física desde el punto de vista económico-productivo generará efectos dinamizadores en el tejido productivo del Área de Acción y facilitará el acceso a diversos mercados, disminuyendo los costos logísticos, posibilitando el desarrollo de cadenas productivas que fortalezcan la integración, así como también la cooperación económica binacional. Las actividades productivas que podrían ser impactadas positivamente son: la minería, la agroindustria, los servicios logísticos y portuarios, el turismo, la industria alimentaria y nuevas instalaciones de generación de energía (convencional y alternativa). Ello dinamizará a su vez las actividades de educación e innovación científica y tecnológica. Será por tanto conveniente planificar acciones tempranas tendientes a minimizar externalidades negativas tales como: la falta de alternativas de accesos viales, la disposición de residuos de todo tipo, la escasez hídrica, la creciente demanda de energía, el transporte de cargas peligrosas y los aspectos fitosanitarios, entre otros.

6 Riesgos de origen natural y antrópico. El Área de Acción Directa está sujeta a diversas amenazas de origen natural, antrópico y mixtas que pueden generar riesgos y afectar a la población, sus bienes, la infraestructura y los bienes y servicios ambientales. A efectos de lograr la debida prevención frente a ellos, se cuenta con capacidades regionales y locales que podrán verse fortalecidas para dar respuesta inmediata. Ciertos procesos de manifestación lenta -como la degradación de los suelos, la contaminación marina, la desertificación y las sequías- deberán ser especialmente considerados dado el alto impacto que tienen en el largo plazo.

Factores transversales

1 Fortalecimiento de capacidades. El fortalecimiento de las capacidades técnicas vinculadas al conocimiento y su aplicación son un elemento central para el logro de un desarrollo endógeno, especialmente de los jóvenes. La potenciación de las iniciativas que ya se encuentran en marcha en ambos países es prioritaria, como la Mesa de Universidades y la cooperación académica. Estas acciones podrán contribuir de manera sinérgica en el desarrollo económico en el Área de Acción, sobre todo en actividades asociadas al turismo, la minería y el desarrollo industrial.

2 Desarrollo e innovación. Las capacidades para generar, adquirir, adaptar y usar nuevos conocimientos son un factor crecientemente estratégico en la evolución de los niveles de competitividad de una

sociedad para sustituir importaciones o lograr ventajas comparativas que pueden incrementar el ritmo de la producción, y consecuentemente de las exportaciones, favoreciendo el desarrollo económico. Las innovaciones tecnológicas u organizacionales tienen por su parte una fuerte incidencia en la determinación de las tendencias de especialización productiva y comercial de una región, por lo cual su dinamización podrá brindar mayor conocimiento para mejorar la producción.

- 3 Marco normativo.** La construcción y operación del túnel requerirá una armonización del marco regulatorio vigente entre Argentina y Chile, las diferentes jurisdicciones (provincias de San Juan y La Rioja) y las provincias que integran la región de Coquimbo, generando así una sinergia que potencie el desarrollo de nuevas actividades económicas en pos de una cooperación binacional. En particular será necesario que las diversas acciones que conformen el PTI cuenten con apropiados marcos regulatorios para su implementación y también para la homologación de condiciones tendientes al desarrollo de actividades idénticas, como por ejemplo el transporte turístico.

Síntesis de oportunidades y restricciones

Todo análisis estratégico tiene como objetivo la identificación, la priorización y el análisis de las potencialidades y restricciones relacionadas con cada uno de los subsistemas que componen un territorio. Este proceso fue llevado a cabo con una amplia participación y consenso por parte de los actores involucrados en la elaboración del PTI. Como resultado de este análisis, y la posterior sistematización de las opiniones y sugerencias, se procedió a integrar por cada Eje estratégico las oportunidades y restricciones que es posible prever en un escenario con el túnel binacional habilitado, partiendo de la situación actual descrita en el Diagnóstico Integrado. T6 ■

T6 ■ Oportunidades y restricciones resultantes del proceso de análisis estratégico

Eje estratégico 1 Conectividad física	
Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ El mejoramiento de la integración física permitirá conectar territorios todo el año y para todo tipo de vehículos, lo cual abrirá un sinnúmero de posibilidades para la integración económica binacional ■ La conectividad física en el Área de Acción puede ser mejorada mediante la complementariedad con los transportes ferroviario, marítimo, fluvial y aéreo ■ Capacidad empresarial ■ Presencia de centros académicos y de innovación de excelencia que pueden apoyar un proceso sostenido de mejoramiento de las capacidades locales ■ Buena predisposición de parte importante de la población para el mejoramiento de la integración física ■ Posibilidad de expansión de la oferta de puertos marítimos ■ Una derivación del tránsito de la ruta 41-CH, probablemente hacia el norte de la región (por estudiar), que no impacte sobre los actuales pueblos y ciudades junto a las actividades agrícolas del Valle del Elqui, podría disminuir las preocupaciones y oposiciones al proyecto 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Incertidumbre por el nivel de flujos de vehículos que pueda ser inducido por la apertura del Túnel ■ Alto grado de incertidumbre por impacto potencial que pueda generar la circulación de grandes vehículos de carga y cargas peligrosas en el Área de Acción (circulación de grandes equipos, explosivos para minería) en áreas sensibles como las del Valle de Elqui y sus efectos en el turismo del sector ■ Bajo nivel de capacitación de la mano de obra y de los choferes para el cruce de alta montaña ■ Inexistencia de un sistema de asistencia e información frente a la posible ocurrencia de riesgos asociados a la circulación (aislamientos por amenazas naturales, sismicidad, sequías, aluviones)

Eje estratégico 2 Identidad y patrimonio cultural

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Fuertes lazos familiares y alto grado de integración cultural entre los pueblos a ambos lados de la cordillera ■ Presencia de instituciones académicas de prestigio que requieren ser más integradas ■ Paso internacional reconocido como Camino de los Pueblos con propuesta previa de túnel en 1933 ■ Buena disposición de parte de las agrupaciones de los pueblos originarios entrevistadas para el proyecto sobre la base de su reconocimiento y respeto ■ Valles en áreas cordilleranas considerados con propiedades energéticas que son una oportunidad para el desarrollo de actividades económicas basadas en la cultura y los saberes ancestrales ■ Patrimonio cultural de jerarquía internacional y reservas de la Biosfera en el Área de Acción reconocidas por UNESCO 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Escaso grado de protección y conservación de recursos culturales con nivel de saqueo de bienes ancestrales ■ Escaso nivel de involucramiento de los habitantes locales en el proceso de preparación y discusión del proyecto del Túnel ■ Patrones culturales de las poblaciones locales que pueden ser impactadas por migraciones durante la etapa de construcción y para el cual hay que estar preparados ■ Limitados niveles de competencias para abordar las eventuales demandas de servicios en múltiples dimensiones (servicios en ruta, gestión y/o turística) ■ Preocupación por eventuales cambios en el actual nivel de seguridad de la población por movimiento de personas y vehículos

Eje estratégico 3 Sostenibilidad ambiental

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Oferta de espacios de conservación ambiental (áreas naturales protegidas) que pueden ser puestos al servicio del desarrollo ■ Planificación de la infraestructura desde un enfoque de ecosistemas ■ Disponibilidad de buena información sobre los recursos hídricos y los glaciares en ambos países ■ Actitud proactiva para la protección ambiental 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Fragilidad y escasez de recursos hídricos a ambos lados de la cordillera ■ Capacidad de almacenamiento del agua limitada ■ Expectativas de nuevos proyectos agropecuarios a partir del túnel sin disponibilidad de agua ■ Niveles de calidad del agua afectados por el vertido de efluentes industriales (procesamiento de uva, agroquímicos) y prácticas inadecuadas del riego (salinidad) ■ Tendencias de cambio climático indican que la escasez de recursos hídricos se agravará con el paso del tiempo ■ Incremento de emanaciones gaseosas como consecuencia del incremento del tránsito ■ Sistemática sequía en los últimos años que ha llevado a niveles de reservas extremadamente críticas en los embalses ■ Preocupación de productores locales sobre el destino de su producción ■ Impactos ambientales por el desarrollo de nuevos puertos que pueden afectar áreas de conservación marina y terrestre ■ Áreas naturales protegidas en el área costera podrán sufrir impactos sinérgicos negativos por el desarrollo incremental de áreas portuarias actuales y futuras

Eje estratégico 4 Dinámica demográfica (rural y urbana)

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Red de centros urbanos que está siendo integrada y jerarquizada por medio de planes e iniciativas de planificación y ordenamiento territorial en ambos países ■ Existencia de planes de desarrollo rural y urbano ■ Migraciones desde las áreas rurales se revertieron por la creación de oportunidades locales como resultado de la minería en San Juan 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Los asentamientos urbanos tienen una baja capacidad de recepción de migraciones inducidas por el desarrollo de la infraestructura ■ Cruce de centros urbanos con flujos de tránsito inducidos por la apertura del Túnel Binacional ■ Alto grado de congestión en la conurbación La Serena - Coquimbo con niveles de semaforización actual compleja

- Incremento de la población en centros urbanos medianos y grandes con expectativas de una mejor calidad de vida y empleo, en la medida de creación de infraestructura y equipamiento acordes a tal crecimiento
- Severas limitaciones de acceso a las áreas portuarias para transporte de carga que podría ser inducido por el proyecto del Túnel
- Ruta 41-CH construida con estándares de circulación no internacionales sin existencia de áreas de descanso
- Inexistencia de instrumentos de planes específicos de ordenamiento territorial (Área Norte de la provincia de San Juan, sectores de la cuenca del Limari, otros)

Eje estratégico 5 Actividades económico-productivas

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Alto potencial productivo en el Área de Acción, especialmente para la minería tanto de productos metalíferos como no metalíferos (pequeña y gran escala) ■ Alto potencial para generar productos turísticos integrados (ecoturismo, religioso, astronómico, enológico, esotérico) en el Área de Acción Directa, con áreas declaradas como Patrimonio de la Humanidad (Ischigualasto, Camino del Inca) en Argentina ■ Alto potencial para el desarrollo de industrias metal-mecánicas y sustitución de importaciones ■ Mayor desarrollo e instalación de fuentes alternativas de energía (solar, eólica) ■ Potencial para el desarrollo científico y la innovación, en particular para la instalación de un polo tecnológico informático considerando la solidez de las instituciones académicas. ■ Potencial productivo de base industrial ■ Potencial de acceso conjunto a mercados internacionales ■ Oportunidad de generar encadenamientos productivos ■ Posibilidad de desarrollar la industria de los explosivos, biocombustibles, productos del mar 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Oferta de agua y suelo limitada, con 93% del agua disponible usada en agricultura de baja eficiencia ■ Capacidad de recursos humanos locales limitada para un salto cualitativo en la prestación de servicios de calidad ■ Limitada oferta para la formación de emprendedores ■ Desarrollo económico acelerado podría inducir grandes tasas de crecimiento de la población local con presencia de nuevos actores que impone riesgos a la convivencia ■ Necesidad de saneamiento catastral ■ Potencial aumento de accidentes en escenarios de incremento considerable de tránsito proveniente desde el Túnel Binacional ■ Limitaciones de la infraestructura de acceso a Paihuano ■ Ferrocarril en la ciudad de La Serena que accede al puerto de Coquimbo, actualmente limitado a funcionar solo en horarios diurnos ■ Limitaciones en lugares de acopio de productos no mineros en los puertos marítimos existentes

Eje estratégico 6 Riesgos de origen natural y antrópico

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Disposición y recursos humanos existentes para la gestión de riesgos naturales y antrópicos ■ Capacidad instalada y mejorada en hospitales regionales para responder en situaciones de crisis ■ Iniciativas de prevención del riesgo por medio de instancias de planificación nacional en ambos países ■ Integración de la gestión de los riesgos en emprendimientos privados (minería) 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Inexistencia de planes de contingencia para la gestión de riesgos de tránsito de cargas peligrosas, como por ejemplo insumos mineros u otros similares ■ Limitación de sistemas de información para contar con sistemas de alerta temprana frente a la ocurrencia de amenazas naturales y antrópicas ■ Recursos humanos limitados para responder a emergencias derivadas de un sensible incremento de personas y accidentes en el AAD

Factor transversal: Marco normativo

Oportunidades	Restricciones
<ul style="list-style-type: none"> ■ Oportunidad de aprovechamiento conjunto de los beneficios arancelarios existentes por medio de Tratados de Libre Comercio (TLC) ■ Incremento del valor de la tierra como consecuencia del incremento de la dinámica económica ■ Oportunidad de mejorar la gestión por medio de la implementación de la descentralización de funciones 	<ul style="list-style-type: none"> ■ Potencial económico y productivo asociado a la apertura del Túnel Binacional depende en parte del grado de agilidad fronteriza (aduanera) ■ Integración de seguros limitada frente a un nuevo tipo de tránsito

Fuente: elaboración propia.



Casa de Sarmiento, San Juan, Argentina.

Planes, programas y proyectos del PTI

Integración y ordenamiento de resultados

La secuencia de etapas de elaboración del PTI incluye una instancia de integración de resultados en la cual se identifican los planes, programas y proyectos, y sus siguientes acciones y actividades para avanzar en su implementación. Todas las iniciativas identificadas buscan promover la integración tanto interna como internacional, el desarrollo sustentable y el ordenamiento territorial en tanto objetivos del presente Programa Territorial de Integración.

Para organizar esta etapa de integración y ordenamiento, se recurre a los seis Ejes estratégicos y los tres Factores transversales del PTI. Para cada uno de ellos se definen componentes con el propósito de agregar los planes, programas y proyectos en función del cumplimiento de objetivos específicos.

Durante la etapa de consulta y análisis estratégico, se llevaron a cabo diversas instancias de participación, en las cuales se consensuó la denominación y la definición de los Ejes estratégicos, Factores transversales y sus correspondientes componentes. De esta manera se definieron 18 componentes para los Ejes estratégicos y ocho para los Factores transversales. T7 y T8 ■

T7 ■ Ejes estratégicos del PTI y sus componentes

Eje estratégico	Número	Componente
1 Conectividad física	1	Mejora de la conectividad vial
	2	Mejora de la conectividad ferroviaria
	3	Mejora de la oferta portuaria
	4	Ampliación de la red de cobertura de servicios de energía eléctrica y de telecomunicaciones
	5	Mejora de los servicios a la conectividad física
2 Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural	6	Protección del patrimonio y la identidad cultural
	7	Integración e intercambio socio-cultural internacional
3 Sostenibilidad ambiental del territorio	8	Protección de la biodiversidad
	9	Gestión de los recursos hídricos
	10	Protección y conservación de áreas costeras
	11	Residuos sólidos urbanos e industriales
4 Dinámica demográfica (rural y urbana)	12	Estructuración vial interna de áreas urbanas
	13	Ordenamiento territorial
5 Actividades económico-productivas	14	Desarrollo minero
	15	Desarrollo industrial
	16	Desarrollo turístico
6 Riesgos de origen natural y antrópico	17	Prevención y mitigación del riesgo
	18	Cambio climático

Fuente: elaboración propia.

T8 ■ Factores transversales a los Ejes estratégicos del PTI y sus componentes

Factor transversal	Número	Componente
1 Fortalecimiento de las capacidades	19	Fortalecimiento y formación
	20	Desarrollo comunitario
	21	Formación académica y desarrollo
2 Desarrollo e innovación	22	Sistema de información vial
	23	Descentralización administrativa
3 Marco normativo	24	Regularización dominial
	25	Regularización de la titularidad al derecho del uso del agua
	26	Complementariedad en el uso de instrumentos de cooperación económica (TLC)

Fuente: elaboración propia.

Selección de planes, programas y proyectos

Sobre este esquema se seleccionaron los planes, programas y proyectos a incorporar en el PTI. Para cada uno de ellos se definieron las acciones y actividades siguientes a poner en marcha como parte del programa. Con el propósito de dimensionar el alcance de estas acciones y actividades, se incluyeron para cada una los siguientes campos de información:

- **Estado actual:** se refiere a la etapa en que se encuentra la acción/actividad al momento de ser incorporada en el PTI. Se tomaron en consideración las etapas del ciclo de vida de los proyectos acordadas por los países del COSIPLAN (perfil, pre-ejecución o ejecución).
- **Organismo responsable:** indica el organismo de gobierno del nivel central o subnacional encargado de llevar adelante la acción/actividad siguiente.
- **Planificación concurrente:** se refiere a los planes, programas o proyectos que ya se encuentran en desarrollo y contribuyen a alcanzar los objetivos del PTI. Aquellos planes, programas y proyectos que no surgen de la planificación concurrente, son considerados como **nativos** del PTI.
- **País:** indica el país o países que realizarán la acción/actividad.

Como resultado de un análisis exhaustivo desarrollado por el Equipo de Trabajo Ampliado, a continuación se presentan las tablas 9 y 10, que detallan los planes, programas y proyectos que forman parte del PTI.

Referencias y abreviaturas de tablas 9 y 10 (págs. 56 a 67).

REFERENCIAS

AR: Argentina	PC: Planificación Concurrente
BI: Binacional	PE: Perfil
CH: Chile	PR: Pre-ejecución
EJ: Ejecución	

ABREVIATURAS CHILE

CCAR: Consejo de la Cultura y las Artes de la Región
CCOP: Coordinación de Concesiones de Obras Públicas
CMP: Compañía Minera del Pacífico
CNCA: Consejo Nacional de la Cultura y las Artes
CRDP: Corp. Regional de Desarrollo Productivo de Coquimbo
DGA: Dirección General de Aguas
GORE: Gobierno Regional
ME: Ministerio de Economía
MINVU: Ministerio de Vivienda y Urbanismo
MMA: Ministerio de Medio Ambiente
MOP: Ministerio de Obras Públicas
MTT: Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones
ONEMI: Oficina Nacional de Emergencia
SMA: Secretaría de Medio Ambiente

ABREVIATURAS ARGENTINA

APN: Administración de Parques Nacionales.
DH: Dirección de Hidráulica
DNV: Dirección Nacional de Vialidad
DPV: Dirección Provincial de Vialidad
EPSE: Energía Provincial S. E.
INTI: Instituto Nacional de Tecnología Industrial
LR: La Rioja
MADS: Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sustentable
MEM: Ministerio de Energía y Minería
MI: Ministerio de Infraestructura
MIOPV: Ministerio del Interior, Obras Públicas y Vivienda
MM: Ministerio de Minería
MinPI: Ministerio de Planificación e Infraestructura
MPI: Ministerio Planeamiento e Industria
MPM: Ministerio de Producción y Minería
MPN: Ministerio de Producción de la Nación
MS: Ministerio de Seguridad
MT: Ministerio de Turismo
MTN: Ministerio de Transporte de la Nación
SEGEMAR: Servicio Geológico Minero Argentino
SJ: San Juan
SMA: Secretaría de Medio Ambiente

T9 ■ Planes, programas y proyectos del PTI por Eje estratégico

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Eje estratégico 1 Conectividad física				
Mejora de la conectividad vial	1.1	Proyecto de mejoramiento de la RN N° 20	EJ	
			PR	
	1.2	Proyecto de mejoramiento de la RN N° 38	PE	
	1.3	Proyecto de mejoramiento de la RN N° 40	EJ	
			PE	
			PR	
			PE	
			PR	
	1.4	Proyecto de mejoramiento de la RN N° 141	PR	
	1.5	Proyecto de mejoramiento de la RN N° 149 - Corredor de integración minera	EJ	
			PR	
			PR	
			PE	
			PR	
			PE	
	1.6	Proyecto de pavimentación y mejoramiento de la RN N° 150	EJ	
			PE	
PE				
PR				
1.7	Proyecto de construcción y mejoramiento de la RN N° 153	EJ		

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Ejecutar alteos y repavimentación - Tramo: Límite con San Luis - Caucete	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación - Tramo: Caucete - San Juan	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar - Tramo: Límite Córdoba/ La Rioja - Chamental	DNV (LR)	SI	AR
	Licitar ampliación de calzada - Tramo: San Juan - Albardón	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación de calzada - Tramo: Albardón - Talacasto	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar alteos y pavimentación - Tramo: Talacasto - Jáchal	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para ampliación calzada, Tramo: Límite con San Juan - Tres Esquinas	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para ampliación calzada y mejoramiento, Tramo: Tres Esquinas - Calle 8	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la ampliación de calzada y mejoramiento - Tramo: Calle 8 - Acceso Sur	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Dar seguimiento al tramo Aeropuerto de Mendoza - Límite con San Juan	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la repavimentación y construcción de terceras trochas en secciones parciales - Tramo: Límite con La Rioja - Caucete	DNV	SI	AR
	Licitar la construcción -Tramo: Calingasta - Iglesia	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la pavimentación - Tramo: Uspallata (Mendoza) - Barreal (SJ)	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la pavimentación - Tramo: Barreal - Calingasta	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la pavimentación - Tramo: Empalme RN N° 436 - La Ciénaga	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la pavimentación - Tramo: La Ciénaga - Iglesia	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Terminar de ejecutar la pavimentación - Tramo: Iglesia y Las Flores	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar el proyecto para el by-pass - Localidad de Barreal	DNV	SI	AR
	Terminar de ejecutar el by-pass - Localidades: Iglesia y Las Flores	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para repavimentación y mejoras, Tramo: Patquía - Límite con San Juan	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para la repavimentación y mejoras - Tramo: Límite con San Juan - Acceso Parque de Ischigualasto	DNV	SI	AR
	Elaborar el proyecto para la construcción (obra nueva) y repavimentación - Tramo: San Roque - Las Flores	DNV	SI	AR
	Licitar la pavimentación - Tramo: Las Flores - Peñasquito	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Completar la ejecución - Tramo Peñasquito - Boca del Túnel	DNV - DPV (SJ)	SI	AR

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Mejora de la conectividad vial	1.8	Proyecto de pavimentación y mejoramiento de la Ruta 41-CH	PE	
			PE	
			PE	
			EJ	
			PR	
			PR	
			EJ	
			PR	
	1.9	Proyecto Construcción Doble Calzada Ruta 5	EJ	
	1.10	Proyecto Construcción Doble Calzada Ruta 43	EJ	
Mejora de la conectividad ferroviaria	2.1	Proyecto de rehabilitación del Ferrocarril Belgrano Cargas	PR	
	2.2	Proyecto de conectividad ferroviaria al Puerto de Coquimbo	PE	
	2.3	Proyecto de complementariedad del Ferrocarril Mina El Romeral - Puerto de Guayacán (Compañía Minera del Pacífico)	PE	
Mejora de la oferta portuaria	3.1	Puerto Cruz Grande en Caleta Chungungo	PR	
	3.2	Puerto Minera Dominga en Totalillo Norte	PR	
	3.3	Plan nacional de desarrollo portuario	PE	
	3.4	Plan Maestro del Puerto de Coquimbo - Proyecto de ampliación	PE	
			PE	
PE				
Ampliación de la red de cobertura de servicios de energía eléctrica y de telecomunicaciones	4.1	Proyecto de extensión de la red telefonía celular 3G y 4 G en el Corredor Villa Unión-Valle Fértil (Ischigualasto y Talampaya)	PE	

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Elaborar proyecto para la construcción de obra nueva y mejoramiento - Tramo: Media Agua - Empalme RN N° 149	DNV	SI	AR
	Elaborar el estudio integral de derivación del tránsito de cargas y alternativas para nuevo trazado. Tramo: Centro Fronterizo, Juntas del Toro y puertos de la Región de Coquimbo	MOP - GORE	NO	CH
	Elaborar los estudios correspondientes al proyecto by pass de la R 41 CH, Quebrada de Talca - Puerto de Coquimbo	MOP	NO	CH
	Completar la ejecución Tramo: La Serena - Las Rojas (Proyecto doble calzada de la R 41-CH)	MOP	SI	CH
	Elaborar el proyecto de nuevo acceso a Vicuña - Puente de acceso sobre el Río Elqui (Proyecto de doble calzada de la R 41 CH)	MOP	SI	CH
	Elaborar el proyecto - Tramo: Las Rojas - Vicuña (Proyecto de doble calzada de la R 41-CH)	MOP	NO	CH
	Re-licitar obras pendientes - Tramo I Juntas del Toro-Puente El Camarón (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41 CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	SI	CH
	Licitación - Tramo II Puente El Camarón - La Laguna (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41-CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	NO	CH
	Finalizar el estudio del Sector La Laguna Llano Las Liebres (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41-CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	SI	CH
	Completar la ejecución - Tramo La Serena - Vallendar	CCOP	SI	CH
	Completar la ejecución - Tramo Ovalle - La Serena	CCOP	SI	CH
	Elaborar estudio, Tramo: Serrezuela (Córdoba) - San José de Jáchal y su continuidad hasta Chemical (LR)	MTN - Áreas de planeamiento provincias involucradas	SI	AR
	Elaborar estudios mediante iniciativa privada y la empresa Ferronor	Ferronor - Privados	SI	CH
	Evaluar complementariedad ferro-portuaria del nuevo Puerto de la CMP en Chungungo	CMP	SI	CH
	Ejecutar el proyecto de construcción del puerto	CMP - Privados	SI	CH
	Revisar el estudio de impacto ambiental	MMA	SI	CH
	Ejecutar las acciones identificadas para el Puerto de Coquimbo	MTT	SI	CH
	Realizar la revisión del proyecto - Nuevo Sitio de Atraque N° 3 por parte de EPCO	EPCO	SI	CH
	Elaborar el proyecto - Nuevo Sitio de Atraque N° 4	EPCO	SI	CH
	Actualizar el Plan Maestro de Coquimbo	EPCO	SI	CH
	Avanzar en gestiones con empresas para implementar el servicio desde las Flores a Rodeo integrando el Tramo Jáchal - Patquía (RN N° 150)	MI (SJ) - Empresa Telefónica	SI	AR

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Ampliación de la red de cobertura de servicios de energía eléctrica y de telecomunicaciones	4.2	Proyecto de la extensión de la red de fibra óptica desde Las Flores hasta el Túnel Binacional y posible extensión a Chile	PE	
			PE	
	4.3	Proyecto de extensión de cobertura móvil en el sector chileno	PE	
	4.4	Proyecto de provisión de energía para servicios de Telecomunicaciones en sector chileno	PE	
	4.5	Proyecto de extensión de la red de energía eléctrica en localidades ubicadas en el Tercer Anillo (SJ)	EJ	
	4.6	Proyecto de provisión del servicio de energía eléctrica con generación de fuentes renovables de energía	PE	
			EJ	
PR				
PR				
			PE	
			EJ	
Mejora de los servicios a la conectividad física	5.1	Proyecto de instalación de servicios en ruta	PE	
	5.2	Proyecto de instalación de plataformas logísticas	PE	
	5.3	Proyecto del Aeropuerto Internacional de la Región de Coquimbo	PR	
Eje estratégico 2 Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural				
Protección del patrimonio y la identidad cultural	6.1	Plan integrado de gestión y uso público del patrimonio arqueológico y cultural regional	PE	
			PR	
			PR	
	6.2	Programa de Revitalización de Barrios e Infraestructura Patrimonial Emblemática	PR	
Integración e intercambio socio-cultural internacional	7.1	Programa de integración cultural y educativo	PE	

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Avanzar en la priorización del proyecto en conjunto con ARSAT (RED REFEFO)	MI (SJ) - ARSAT	SI	AR
	Realizar el análisis de factibilidad del despliegue de proyecto de fibra óptica y canalizaciones para el Estado	MTT	NO	CH
	Avanzar gestiones con operadores de telecomunicaciones (privados)	MTT - Operadores	NO	CH
	Analizar inclusión en el proyecto eléctrico general de provisión de energía según los proyectos de telecomunicaciones	MOP - MTT	NO	CH
	Concluir el proyecto y dar continuidad a las tareas de mantenimiento de la red	EPSE	SI	AR
	Actualizar estudios de factibilidad. Estudios geológicos de la Central Hidroeléctrica "El Horcajo", Río Los Patos, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Completar la ejecución - Proyecto de desvío del río y definir financiamiento de la Central Hidroeléctrica "El Tambolar", Río San Juan, Ullum, Zonda, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Realizar los estudios de factibilidad - Central Mixta Eólica-Solar "Tocota", Tocota, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Completar los estudios de factibilidad - Central Hidroeléctrica "La Palca", Río La Palca, Iglesia	EPSE	SI	AR
	Realizar estudios de pre-factibilidad - Proyectos de generación fotovoltaica Calingasta, Iglesia, Jáchal, Sarmiento	EPSE	SI	AR
	Completar ejecución y puesta en marcha planta piloto Sarmiento - Valorización Energética de Residuos Sólidos Urbanos	EPSE - INTI - MADS - PyMEs	SI	AR
	Elaborar proyectos de seguridad vial en diversos sectores de la red vial relevante	MTN - MOP	NO	BI
	Identificar proyectos de terminales intermodales logísticas	MTN - MOP	NO	BI
	Realizar el seguimiento al estudio en desarrollo y propuesta de concesión	MOP	SI	CH
	Implementar lineamiento 4 de la Política Regional de Cultura 2015: Un patrimonio regional protegido y revalorizado	GORE - CNCA	SI	CH
	Elaborar estudio del catastro de patrimonio material e inmaterial asociado al corredor	GORE - CNCA	SI	CH
	Realizar estudio de línea de base arqueológica	GORE - CNCA - DIBAM	NO	CH
	Implementar el programa nacional en la Región de Coquimbo	CNCA - CCAR - GORE	SI	CH
	Implementar el lineamiento 1 de la Política Regional de Cultura 2015. Una región que preserva y proyecta sus expresiones culturales e identitarias en un contexto de globalización	GORE - CNCA	SI	CH

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Eje estratégico 3 Sostenibilidad ambiental del territorio				
Protección de la biodiversidad	8.1	Programa de monitoreo de la vegetación y la fauna	EJ	
	8.2	Manifiesto de Impacto Ambiental para la obra Túnel de Agua Negra	PE	
	8.3	Programa binacional de protección de la biodiversidad	PE	
Gestión de los recursos hídricos	9.1	Sistema de monitoreo complementario de la disponibilidad y de la calidad del agua en las cuencas del Río Elqui, Agua Negra y Jáchal	EJ	
	9.2	Programa de preservación de glaciares. Ley provincial nº 8144/2010 - "Protección de Glaciares en la provincia de San Juan"	PE	
			PE	
			EJ	
	9.3	Programa de reutilización de aguas residuales en los departamentos de Jáchal e Iglesia	EJ	
9.4	Proyecto de mejoramiento de la eficiencia del riego en finca (SJ)	PE		
Protección y conservación de áreas costeras	10.1	Programa de manejo y conservación de humedales y áreas costeras	PE	
			PE	
Residuos sólidos urbanos e industriales	11.1	Programa de gestión de residuos sólidos urbanos (RSU)	EJ	
			EJ	
			PE	
Eje estratégico 4 Dinámica demográfica (rural y urbana)				
Estructuración vial interna de áreas urbanas	12.1	Proyecto de Mejoramiento de la Ruta 5 - Tramo urbano La Serena - Coquimbo	PR	
	12.2	Programa de mitigación del impacto del incremento del tránsito en áreas urbanas	PE	
	12.3	Proyecto de derivación del tránsito en el área conurbada de La Serena - Coquimbo	PE	
	12.4	Proyecto de movilidad en el área del Gran San Juan (Segunda y tercera circunvalación)	PE	
	12.5	Proyecto para la consolidación del Tercer Anillo Vial Provincial de San Juan	PR	

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ ES
	Realizar el monitoreo respecto de la línea de base identificada (o por identificar).	SMA - MMA	SI	CH
	Programar a partir de la información del manifiesto un monitoreo en continuidad a la línea de base	MADS	SI	AR
	Analizar y plantear acciones conjuntas	MADS - MMA	NO	BI
	Dar continuidad al monitoreo fisicoquímico y biológico	DH del MM - SMA - Municipalidad de Iglesia MMA - DGA del MOP	SI	BI
	Elaborar el proyecto de monitoreo de glaciares en el área de influencia del Túnel Binacional	DH del MM - SMA- OSSE	SI	AR
	Dar seguimiento al Proyecto de Ley de Protección de Glaciares	MOP - DGA - MMA	SI	CH
	Completar la revisión del inventario provincial de glaciares	DH - Consejo Provincial de Coordinación para la Protección de Glaciares	SI	AR
	Ejecutar el proyecto de implementación de riego de arbolado con aguas reutilizadas	DH Municipios de Iglesia y Jáchal- OSSE	SI	AR
	Elaborar los estudios de alternativas de nuevos sistemas de riego	DH del MM - Mendoza Fiduciario	SI	AR
	Levantamiento de figuras de protección oficial dependiendo de voluntad de propietarios	MMA	SI	CH
	Proyecto de conservación en zonas urbanas, ídem punto 10.1, para los sectores de río Elqui y estero Culebrón.	MMA	SI	CH
	Analizar operación y aplicación al resto de los municipios	Municipios- MADS	SI	AR
	Avanzar con el proyecto de Ley de fomento al reciclaje. Estudio "Parque de reciclaje"	MMA - CRDP	SI	CH
	Realizar una evaluación y armonizar la gestión de residuos en base a estándares comunes	MOP y MMA de Chile y MADS de Argentina	NO	BI
	Mejoramiento de acceso al puerto de Coquimbo	MOP	SI	CH
	Ejecutar los proyectos del Plan Maestro de Transporte Urbano 2015 (La Serena-Coquimbo)	MOP - MTT - MINVU	SI	CH
	Realizar Estudio de Pre-factibilidad de la Circunvalación La Serena - Coquimbo	MOP - MINVU	SI	CH
	Programar una proyección de movilidad en sentido funcional (uso del suelo) que puede generar una zona de servicios o nodos	DNV - DPV (SJ)	NO	AR
	Elaborar el estudio de Pre-factibilidad del Tercer Anillo	DNV - DPV (SJ)	NO	AR

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Estructuración vial interna de áreas urbanas	12.6	Construcción del Tranvía La Serena - Coquimbo	PE	
	12.7	Circunvalación La Serena - Coquimbo	PR	
Ordenamiento territorial	13.1	Programa estratégico de ordenamiento de núcleos urbanos	PR	
			PR	
	13.2	Plan de ordenamiento y planificación territorial regional Elqui - Choapa	EJ	
			EJ	
13.3	Plan regional de ordenamiento territorial. Región de Coquimbo	PE		
Eje estratégico 5 Actividades económico-productivas				
Desarrollo minero	14.1	Programa de mejora de la accesibilidad a aprovechamientos mineros	EJ	
	14.2	Programa de sustitución de importaciones	EJ	
	14.3	Plan de aprovechamiento minero no metalífero	PE	
	14.4	Plan binacional de complementación minera	PE	
Desarrollo industrial	15.1	Plan estratégico de desarrollo industrial	PE	
	15.2	Plan Binacional de Desarrollo y Complementación de cadenas de valor	PE	
Desarrollo turístico	16.1	Plan binacional de turismo integrado	PE	
			PE	
			PE	
			PE	
Eje estratégico 6 Riesgos de origen natural y antrópico				
Prevención y mitigación de riesgo	17.1	Programa de prevención del riesgo	PE	
Cambio climático	18.1	Programa de adaptación al cambio climático de la infraestructura en el AAD	PE	
			PE	

Fuente: elaboración propia.

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ ES
	Dar seguimiento los estudios de Pre-factibilidad y Factibilidad del proyecto	MOP - GORE	SI	CH
	Elaborar estudio de prefactibilidad	MOP - GORE - MINVU	SI	CH
	Actualizar e implementar los planes de ordenamiento territorial	MI Municipalidades Jáchal, Iglesia y Valle Fértil-MINVU	NO	AR
	Elaboración de la Política Regional de Desarrollo Urbano, Región de Coquimbo	GORE	NO	CH
	Aprobar Plan regulador intercomunal de la provincia de Elqui	GORE - MINVU	SI	CH
	Concluir la elaboración del Plan Regulador Intercomunal de la provincia del Choapa	GORE - MINVU	SI	CH
	Evaluar las nuevas condiciones de actualización y marco legal para la aprobación y puesta en vigencia del PROT	GORE	SI	CH
	Incorporar información al sistema geográfico minero	MPM (SJ)	NO	AR
	Mejorar la calidad de metales, aleación, estándares y medidas mediante una propuesta específica	MPM (SJ)	NO	AR
	Analizar oportunidades de desarrollo productivo para minerales no metalíferos	MPM (SJ)	NO	AR
	Elaborar el plan	MEM - MOP	NO	BI
	Elaborar el plan estratégico de desarrollo industrial	MPI (LR) - MPM (SJ)	NO	AR
	Elaborar el plan binacional de desarrollo de cadenas de valor	MPN - MOP	NO	BI
	Realizar el estudio del potencial turístico en el eje Valle del Elqui - Valle de Jáchal	MT (Nacional y San Juan) - MOP	NO	BI
	Realizar el estudio particularizado del potencial turístico en Valle Fértil	MT (Nacional y San Juan)	NO	AR
	Realizar estudio particularizado de integración turística entre el Parque Nacional Talampaya y el Parque Provincial Ischigualasto	MT de la Nación	SI	AR
	Elaborar el plan maestro binacional de circuitos turísticos integrados	MT (Nacional y San Juan) - MOP	NO	BI
	Elaborar un programa binacional de contingencia y protocolo de enfrentamiento de emergencias	MS - MOP (ONEMI)	NO	BI
	Elaborar un proyecto de obras menores de reducción de pérdidas debido al cambio climático	MADS - MOP (MINVU - MTT)	NO	BI
	Elaborar el mapa de vulnerabilidad física actual y futura en el área de acción frente al cambio climático en los sectores de la producción primaria, salud, y turismo	MIOPV / MS / MADS - MOP (MINVU - MTT)	NO	BI

T10 ■ Planes, programas y proyectos del PTI por Factor transversal

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Factor transversal 1 Fortalecimiento de capacidades				
Fortalecimiento y formación	19.1	Programa binacional de formación de capacidades	PE	
	19.2	Programas locales de formación de capacidades	PR	
Desarrollo comunitario	20.1	Programa de apoyo a la formación de cooperativas u asociaciones	PR	
			PE	
	20.2	Programa Universitario de Asuntos Indígenas- PUAi	EJ	
			EJ	
20.3	Programa binacional de apoyo al desarrollo comunitario	PE		
Formación académica y desarrollo	21.1	Programa de formación académica para la integración, Programa de homologación de títulos	PE	
	21.2	Maestría en Integración Regional	EJ	
Factor transversal 2 Desarrollo e innovación				
Sistema de información vial	22.1	Proyecto de creación de un sistema de información vial del Eje R 41-CH / RN N° 150	PE	
Descentralización administrativa	23.1	Programa de descentralización administrativa y funcional	PR	
Factor transversal 3 Marco normativo				
Regularización dominial	24.1	Programa de saneamiento catastral y tenencia de la tierra	PE	
	24.2	Creación de un organismo de regularización	PE	
Regularización de la titularidad a derecho de uso del agua	25.1	Programa de saneamiento de la titularidad de derechos de uso del agua	PE	
Complementariedad en el uso de instrumentos de cooperación económica (TLC)	26.1	Proyecto de análisis y evaluación de beneficios arancelarios compartidos del TLC	PE	

Fuente: elaboración propia.

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Diseñar el programa (turismo, comercio exterior, logística y emprendedurismo local)	Gobiernos Provinciales LR y SJ - GORE	NO	BI
	Implementar la propuesta de consolidación de tecnicaturas (Iglesia)		SI	AR
	Dar continuidad al proyecto de apoyo a la formación de cooperativas u asociaciones para la pequeña minería "Formación de apoyo cooperativas de mineros no metalíferos"	MPM (SJ)	SI	AR
	Desarrollar un programa binacional de apoyo a la formación de cooperativas (minería, turismo, agricultura y pesca)	Gobierno de SJ - GORE y ME	NO	BI
	Dar continuidad al proyecto de Turismo Étnico: "Ruta Ancestral Diaguíta"	Universidad Nacional de San Juan CICITCA - Gabinete de Estudios Universales de Historia - Fac. de Filosofía, Humanidades y Artes - Sec. de Políticas Universitarias de la Nación	SI	AR
	Dar continuidad al proyecto de Rescate de los saberes de Pueblos Originarios	Universidad Nacional de San Juan CICITCA - Gabinete de Estudios Universales de Historia - Facultad de Filosofía, Humanidades y Artes	SI	AR
	Articular con el programa de Educación Intercultural Bilingüe	Ministerio de Educación y PUAJ	SI	AR
	Realizar el estudio sobre mecanismos e iniciativas de apoyo del desarrollo comunitario	Gobierno de SJ - MOP	NO	BI
	Implementar el programa	Universidad de Santa María - Universidad Nacional de San Juan - Universidad Católica de Chile	NO	BI
	Dar seguimiento		SI	CH
	Diseñar un sistema de información del estado de las rutas, el Túnel y el Paso con una APP para uso de transportistas y turistas	MTN (Vialidad Nacional / SJ) - MOP	NO	BI
	Realizar la evaluación de la capacidad institucional de municipios del AAD	MIOPV - MOP	NO	BI
	Adherir a la ley Federal de Regularización de Tierras para vivienda familiar	MinPI (SJ)	SI	AR
	Diseñar un organismo que contemple las problemáticas dominiales no contempladas en la ley	MinPI (SJ) - Dirección de Geodesia y Catastro (SJ)	SI	AR
	Realizar el estudio para identificación de situaciones precarias de uso del agua y saneamiento de títulos	MinPI (SJ)	NO	AR
	Evaluar los resultados estudio de complementariedad económica entorno al Corredor Bioceánico Central Coquimbo - Porto Alegre (CBC) (Universidad Católica del Norte y Universidad Católica de Cuyo)	MinPI (SJ) - MOP	NO	BI



Región de Coquimbo, Chile.

Plan de Implementación del PTI

Lineamientos básicos

El Plan de Implementación (PI) es un elemento fundamental del Programa Territorial de Integración (PTI) del Túnel Binacional Agua Negra para dar efectividad al proceso de planificación a través de la ejecución de los planes, programas y proyectos (PPP) que conforman el PTI como iniciativas complementarias al Túnel.

Su objetivo es permitir el paso de la planificación a la implementación del PTI. Está compuesto por los PPP y sus acciones y actividades (AA) asociadas, priorizados por ambos países.⁷ El foco del Plan de Implementación es la gestión de esas AA, las cuales se clasifican de la siguiente manera:

- **Nativas:** son acciones o actividades nuevas, identificadas como relevantes y complementarias al túnel durante el proceso de formulación del PTI.
- **De la Planificación Concurrente:** son acciones o actividades que ya forman parte de planes o programas de gobierno, y que fueron identificadas como relevantes y complementarias al túnel durante el proceso de formulación del PTI. Su incorporación al programa les asigna un valor adicional.

7. Los PPP, con sus acciones o actividades correspondientes, que conforman el Plan de Implementación, han sido seleccionados de las tablas 9 y 10 del capítulo 6, por contar con las condiciones necesarias para avanzar en su implementación en el corto plazo.

Con el propósito de apoyar la gestión del Plan de Implementación, será necesario desarrollar un sistema de monitoreo sencillo, para lo cual es importante contar con información básica (alcance, monto y plazos) para cada PPP y AA (nativa), de acuerdo con el modelo de planillas presentadas en las figuras 17 y 18.

El Plan de Implementación deberá ser ejecutado durante el período de construcción del Túnel, por lo cual su horizonte de acción cubre inicialmente los próximos diez años. Este capítulo presenta la versión inicial del Plan de Implementación (PI 1.0).

La implementación de los PPP permitirá mitigar las restricciones y aprovechar las oportunidades que surgen con el Túnel Binacional Agua Negra, para impulsar el potencial productivo y de generación de servicios en el área de acción, promoviendo el desarrollo sostenible, la integración tanto interna como internacional, así como el ordenamiento territorial.

Gestión del Plan de Implementación

Instancias responsables

La gestión del Plan de Implementación será realizada por el Equipo de Trabajo Ampliado conformado para formular el PTI, bajo la supervisión de las Coordinaciones Nacionales COSIPLAN-IIRSA de ambos países.

Dinámica de implementación

Con el propósito de darle impulso al Plan de Implementación, es fundamental elaborar un Plan de Trabajo Anual. Este deberá contar con metas e iniciativas a ser impulsadas directamente por el Equipo de Trabajo Ampliado, en los casos de las AA Nativas y el seguimiento de las AA de la Planificación Concurrente; será incorporado al Plan de Trabajo del COSIPLAN y los resultados alcanzados serán presentados en informes de avance anuales.

Se irá verificando el progreso de las AA en función de las metas y los criterios preestablecidos para el PI 1.0. Mientras no haya alteración de los PPP contenidos, las sucesivas versiones del Plan de Implementación se denominarán 1.1, 1.2, etcétera.

De una versión a otra el Plan de Implementación reportará todos los cambios sufridos en el desarrollo de los PPP, entre otros:

- avance en las gestiones;
- cambios de etapas de las AA;
- cambios en las características de las AA (alcance, monto y plazo).

Sin embargo, el Plan de Implementación tiene que ser dinámico y flexible para poder incorporar otros PPP que el equipo de trabajo ampliado considere importantes, o para excluir aquellos que no sean viables. Como resultado, se definirá una nueva versión del Plan de Implementación (PI 2.0), y así sucesivamente, a lo largo de los años de la implementación del PTI:

- incorporación de nuevos PPP con sus AA correspondientes: (i) PPP del PTI no priorizados en la versión actual del PI; (ii) PPP identificados durante el Análisis Estratégico y que fueron seleccionados para formar parte del PTI; y (iii) nuevos PPP identificados durante el proceso de revisión del plan u otras instancias de trabajo binacional;
- incorporación de nuevas AA a PPP existentes;
- exclusión de PPP o AA.

F16 ■ Ejemplo esquemático de versiones sucesivas del Plan de Implementación

Sin modificación de PPP ■ Eje estratégico: Conectividad física ■ Componente: Mejora de la conectividad vial			
PI Versión 1.0		PI Versión 1.1	
PPP	Acción/actividad siguiente	PPP	Acción/actividad siguiente
P1	Realizar el estudio de pre-factibilidad	P1	Realizar el estudio de factibilidad
P2	Ejecutar la obra	P2	Ejecutar la obra

Fuente: elaboración propia.

F17 ■ Ejemplo esquemático de versiones sucesivas del Plan de Implementación

Con modificación de PPP ■ Eje estratégico: Conectividad física ■ Componente: Mejora de la conectividad vial			
PI Versión 1.0		PI Versión 2.0	
PPP	Acción/actividad siguiente	PPP	Acción/actividad siguiente
P1	Realizar el estudio de pre-factibilidad	P1	Realizar el estudio de Factibilidad
P2	Ejecutar la obra	P2	Ejecutar la obra
P3	Elaborar el Plan Maestro	P3 (sale del PTI)	Postergado
		P4 (viene del PTI)	Realizar el estudio de diseño
		P5 (identificado en el Análisis Estratégico, no incorporado en el PTI)	Realizar la evaluación de impacto ambiental
		P6 (nuevo, podría surgir del trabajo binacional)	Realizar estudio de pre-factibilidad

Fuente: elaboración propia.

Monitoreo y sistema de información

Con objeto de llevar adelante un seguimiento efectivo de la marcha del Plan de Implementación en la versión que corresponda, se sugiere avanzar en la definición de un modelo de monitoreo simple sobre la base de cuyo resultado se pueda elaborar un informe periódico sobre el grado de avance alcanzado.

Las acciones o actividades nativas y las derivadas de la planificación concurrente van a tener diferentes niveles de gestión y monitoreo en función de lo siguiente:

- (i) para las acciones o actividades nativas, la gestión será directa y se realizará en función de la etapa en la que se encuentren (perfil, pre-ejecución o ejecución) y la subsiguiente;

(ii) para las acciones o actividades derivadas de la planificación concurrente al PTI, el foco será el seguimiento de los avances en las etapas que se encuentre cada uno de ellos.

F18 ■ Ejemplo esquemático de la gestión del Plan de Implementación

Eje estratégico: Conectividad física
Componente: Mejora de la conectividad vial
Plan / Programa / Proyecto: Proyecto de pavimentación de la ruta ...
Acción/actividad - nativa: Estudio de factibilidad del proyecto
El foco de la gestión estará concentrado en impulsar la realización del estudio de factibilidad

Fuente: elaboración propia.

Eje estratégico: Conectividad física
Componente: Mejora de la conectividad vial
Plan / Programa / Proyecto: Proyecto de pavimentación de la ruta ...
Acción/actividad - Planificación concurrente: Estudio de factibilidad del proyecto
El foco será el seguimiento al estudio

Fuente: elaboración propia.

Plan de Implementación

Versión 1.0

Plan de Implementación Versión 1.0

Sobre la base del trabajo de síntesis de la información recolectada sobre los planes, programas y proyectos, y las respectivas acciones y actividades seleccionadas para el PTI, se ha priorizado un conjunto de iniciativas que conforman la primera versión del Plan de Implementación (PI 1.0), que se presentan en las tablas 13 y 14.

El Plan de Implementación 1.0 cuenta con 47 planes, programas y proyectos, y 87 acciones y actividades asociadas a los 6 Ejes estratégicos del PTI. De ellas, 25 son nativas y 62 corresponden a planificación concurrente. T11 ■

Complementariamente se seleccionaron 10 planes, programas y proyectos, y 13 acciones y actividades asociadas a los 3 Factores transversales. De ellas, 6 son nativas y 7 corresponden a planificación concurrente. T12 ■

A continuación se presentan las acciones y actividades a ser gestionadas en el marco del Plan de Implementación (PI 1.0) ordenadas por Ejes estratégicos y Factores transversales, con sus correspondientes componentes. T13 y T14 ■

T 11 ■ Cantidad de planes, programas y proyectos, con sus acciones/actividades según Ejes estratégicos y sus respectivos componentes

Eje estratégico	N.º comp.	Componente	Total PPP	Acción/actividad siguiente		
				Nat.	PC	Total
1 Conectividad física	1	Mejora de la conectividad vial	10	4	31	35
	3	Mejora de la oferta portuaria	1		3	3
	4	Ampliación de la red de cobertura de servicios de energía eléctrica y de comunicaciones	6	3	9	12
	5	Mejora de los servicios a la conectividad física	3	2	1	3
2 Identidad de sociedad local y protección del patrimonio cultural	6	Protección del Patrimonio y la Identidad Cultural	1		1	1
3 Sostenibilidad ambiental del territorio	8	Protección de la biodiversidad	3	1	2	3
	9	Gestión de los recursos hídricos	4		6	6
4 Dinámica demográfica (rural y urbana)	12	Estructuración vial interna de áreas urbanas	7	2	5	7
	13	Ordenamiento territorial	3	2	3	5
5 Actividades económico-productivas	14	Desarrollo minero	3	3		3
	15	Desarrollo industrial	2	2		2
	16	Desarrollo turístico	1	3	1	4
6 Riesgos de origen natural y antrópico	17	Prevención y mitigación del riesgo	1	1		1
	18	Cambio climático	2	2		2
			47	25	62	87

Fuente: elaboración propia.

T 12 ■ Cantidad de planes, programas y proyectos, con sus acciones/actividades según Factores transversales y sus respectivos componentes

Factor transversal	N.º comp.	Componente	Total PPP	Acción/actividad siguiente		
				Nat.	PC	Total
1 Fortalecimiento de capacidades	19	Fortalecimiento y formación	2	1	1	2
	20	Desarrollo comunitario	3	2	4	6
2 Desarrollo e innovación	22	Sistema de información vial	1	1		1
3 Marco normativo	24	Regularización dominial	2		2	2
	25	Regularización de la titularidad a derecho de uso del agua	1	1		1
	26	Complementariedad en el uso de instrumentos de cooperación económica (TLC)	1	1		1
			10	6	7	13

Fuente: elaboración propia.



Región de Coquimbo, Chile.

Referencias y abreviaturas de tablas 13 y 14 (págs. 78 a 87).

REFERENCIAS

AR: Argentina	PC: Planificación Concurrente
BI: Binacional	PE: Perfil
CH: Chile	PR: Pre-ejecución
EJ: Ejecución	

ABREVIATURAS CHILE

CCAR: Consejo de la Cultura y las Artes de la Región
CCOP: Coordinación de Concesiones de Obras Públicas
CMP: Compañía Minera del Pacífico
CNCA: Consejo Nacional de la Cultura y las Artes
CRDP: Corp. Regional de Desarrollo Productivo de Coquimbo
DGA: Dirección General de Aguas
GORE: Gobierno Regional
ME: Ministerio de Economía
MINVU: Ministerio de Vivienda y Urbanismo
MMA: Ministerio de Medio Ambiente
MOP: Ministerio de Obras Públicas
MTT: Ministerio de Transportes y Telecomunicaciones
ONEMI: Oficina Nacional de Emergencia
SMA: Secretaría de Medio Ambiente

ABREVIATURAS ARGENTINA

APN: Administración de Parques Nacionales.
DH: Dirección de Hidráulica
DNV: Dirección Nacional de Vialidad
DPV: Dirección Provincial de Vialidad
EPSE: Energía Provincial S. E.
INTI: Instituto Nacional de Tecnología Industrial
LR: La Rioja
MADS: Ministerio de Ambiente y Desarrollo Sustentable
MEM: Ministerio de Energía y Minería
MI: Ministerio de Infraestructura
MIOPV: Ministerio del Interior, Obras Públicas y Vivienda
MM: Ministerio de Minería
MinPI: Ministerio de Planificación e Infraestructura
MPI: Ministerio Planeamiento e Industria
MPM: Ministerio de Producción y Minería
MPN: Ministerio de Producción de la Nación
MS: Ministerio de Seguridad
MT: Ministerio de Turismo
MTN: Ministerio de Transporte de la Nación
SEGEMAR: Servicio Geológico Minero Argentino
SJ: San Juan
SMA: Secretaría de Medio Ambiente

T13 ■ Planes, programas y proyectos del Plan de Implementación (PI 1.0), con sus acciones/actividades según Ejes estratégicos

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Eje estratégico 1 Conectividad física				
Mejora de la conectividad vial	1.1	Proyecto de mejoramiento de la RN N.º 20	EJ	
			PR	
	1.2	Proyecto de mejoramiento de la RN N.º 38	PE	
	1.3	Proyecto de mejoramiento de la RN N.º 40	EJ	
			PE	
			PR	
			PE	
			PE	
			PR	
	1.4	Proyecto de mejoramiento de la RN N.º 141	EJ	
	1.5	Proyecto de mejoramiento de la RN N.º 149 - Corredor de integración minera	PR	
			PR	
			PE	
			PR	
			PE	
			EJ	
	1.6	Proyecto de pavimentación y mejoramiento de la RN N.º 150	PE	
			PE	
PE				
PR				
EJ				
1.7	Proyecto de construcción y mejoramiento de la RN N.º 153	PE		
1.8	Proyecto de pavimentación y mejoramiento de la Ruta 41 CH	PE		
		PE		

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Ejecutar alteos y repavimentación. Tramo: límite con San Luis - Caucete	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación. Tramo: Caucete - San Juan	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar. Tramo: límite Córdoba / La Rioja - Chamental	DNV (LR)	SI	AR
	Licitar ampliación de calzada. Tramo: San Juan - Albardón	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación de calzada. Tramo: Albardón - Talacasto	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar alteos y pavimentación. Tramo: Talacasto - Jáchal	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación de calzada. Tramo: límite con San Juan - Tres Esquinas	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la ampliación de calzada y mejoramiento. Tramo: Tres Esquinas - Calle 8	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la ampliación de calzada y mejoramiento. Tramo: Calle 8 - Acceso Sur	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Dar seguimiento al tramo Aeropuerto de Mendoza - Límite con San Juan	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la repavimentación y construcción de terceras trochas en secciones parciales. Tramo: límite con La Rioja - Caucete	DNV	SI	AR
	Licitar la construcción. Tramo: Calingasta - Iglesia	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la pavimentación. Tramo: Uspallata (Mendoza) - Barreal (SJ)	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la pavimentación. Tramo: Barreal - Calingasta	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Licitar la pavimentación. Tramo: Empalme RN N.º 436 - La Ciénaga	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la pavimentación - Tramo: La Ciénaga - Iglesia	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Terminar de ejecutar la pavimentación. Tramo: Iglesia y Las Flores	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar el proyecto para el by-pass. Localidad de Barreal	DNV	SI	AR
	Terminar de ejecutar el by-pass. Localidades: Iglesia y Las Flores	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para repavimentación y mejoras. Tramo: Patquía - Límite con San Juan	DNV	SI	AR
	Elaborar proyecto para la repavimentación y mejoras. Tramo: límite con San Juan - Acceso Parque de Ischigualasto	DNV	SI	AR
	Elaborar el proyecto para la construcción (obra nueva) y repavimentación. Tramo: San Roque - Las Flores	DNV	SI	AR
	Licitar la pavimentación. Tramo: Las Flores - Peñasquito	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Completar la ejecución. Tramo: Peñasquito - Boca del Túnel	DNV - DPV (SJ)	SI	AR
	Elaborar proyecto para la construcción de obra nueva y mejoramiento. Tramo: Media Agua - Empalme RN N.º 149	DNV	SI	AR
	Elaborar el estudio integral de derivación del tránsito de cargas y alternativas para nuevo trazado. Tramo: Centro Fronterizo, Juntas del Toro y puertos de la Región de Coquimbo	MOP - GORE	NO	CH
	Elaborar los estudios correspondientes al proyecto by-pass de la R 41 CH, Quebrada de Talca - Puerto de Coquimbo	MOP	NO	CH

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Mejora de la conectividad vial	1.8	Proyecto de pavimentación y mejoramiento de la Ruta 41 CH	EJ	
			PR	
			PR	
			EJ	
			PR	
			EJ	
	1.9	Proyecto Construcción Doble Calzada Ruta 5	EJ	
	1.10	Proyecto Construcción Doble Calzada Ruta 43	EJ	
Mejora de la oferta portuaria	3.4	Plan Maestro del Puerto de Coquimbo - Proyecto de ampliación	PE	
			PE	
			PE	
Ampliación de la red de cobertura de servicios de energía eléctrica y de telecomunicaciones	4.1	Proyecto de extensión de la red telefonía celular 3G y 4 G en el Corredor Villa Unión - Valle Fértil (Ischigualasto y Talampaya)	PE	
	4.2	Proyecto de la extensión de la red de fibra óptica desde Las Flores hasta el Túnel Binacional y posible extensión a Chile	PE	
			PE	
	4.3	Proyecto de extensión de cobertura móvil en el sector chileno	PE	
	4.4	Proyecto de provisión de energía para servicios de telecomunicaciones en sector chileno	PE	
	4.5	Proyecto de extensión de la red de energía eléctrica en localidades ubicadas en el Tercer Anillo (San Juan)	EJ	
	4.6	Proyecto de provisión del servicio de energía eléctrica con generación de fuentes renovables de energía	PE	
			EJ	
			PR	
			PR	
PE				
			EJ	

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Completar ejecución. Tramo: La Serena - Las Rojas (Proyecto de doble calzada de la R 41 CH)	MOP	SI	CH
	Elaborar el proyecto de nuevo acceso a Vicuña. Puente de acceso sobre el río Elqui (Proyecto de doble calzada de la R 41 CH)	MOP	SI	CH
	Elaborar el proyecto. Tramo: Las Rojas - Vicuña (Proyecto de doble calzada de la R 41 CH)	MOP	NO	CH
	Re-licitar obras pendientes. Tramo I Juntas del Toro - Puente El Camarón (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41 CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	SI	CH
	Licitación. Tramo II Puente El Camarón - La Laguna (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41 CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	NO	CH
	Finalizar el estudio del Sector La Laguna Llano Las Liebres (Proyecto de pavimentación de la Ruta 41 CH, Tramo Juntas del Toro - Portal del Túnel)	MOP	SI	CH
	Completar la ejecución. Tramo La Serena - Vallenar	CCOP	SI	CH
	Completar la ejecución. Tramo Ovalle - La Serena	CCOP	SI	CH
	Realizar la revisión del proyecto - Nuevo Sitio de Atraque N.º 3 por parte de EPCO	EPCO	SI	CH
	Elaborar el proyecto - Nuevo Sitio de Atraque N.º 4	EPCO	SI	CH
	Actualizar el Plan Maestro de Coquimbo	EPCO	SI	CH
	Avanzar en gestiones con empresas para implementar el servicio desde las Flores a Rodeo integrando el Tramo Jáchal - Patquía (RN N.º 150)	MI (SJ) - Empresa Telefónica	SI	AR
	Avanzar en la priorización del proyecto en conjunto con ARSAT (RED REFEOF)	MI (SJ) - ARSAT	SI	AR
	Realizar el análisis de factibilidad del despliegue de proyecto de fibra óptica y canalizaciones para el Estado	MTT	NO	CH
	Avanzar gestiones con operadores de telecomunicaciones (privados)	MTT - Operadores	NO	CH
	Analizar la inclusión en el proyecto eléctrico general la provisión de energía según los proyectos de telecomunicaciones	MOP - MTT	NO	CH
	Concluir el proyecto y dar continuidad a las tareas de mantenimiento de la red	EPSE	SI	AR
	Actualizar estudios de factibilidad. Estudios geológicos de la Central Hidroeléctrica El Horcajo, Río Los Patos, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Completar la ejecución - Proyecto de desvío del río y definir financiamiento de la Central Hidroeléctrica El Tambolar, Río San Juan, Ullum, Zonda, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Realizar los estudios de factibilidad - Central Mixta Eólica-Solar Tocota, Tocota, Calingasta	EPSE	SI	AR
	Completar los estudios de factibilidad - Central Hidroeléctrica La Palca, Río La Palca, Iglesia	EPSE	SI	AR
	Realizar estudios de pre-factibilidad - Proyectos de generación fotovoltaica Calingasta, Iglesia, Jáchal, Sarmiento	EPSE	SI	AR
	Completar la ejecución y puesta en marcha de la planta piloto Sarmiento - Valorización Energética de Residuos Sólidos Urbanos	EPSE - INTI - MADS - PyMEs	SI	AR

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Mejora de los servicios a la conectividad física	5.1	Proyecto de instalación de servicios en ruta	PE	
	5.2	Proyecto de instalación de plataformas logísticas	PE	
	5.3	Proyecto del Aeropuerto Internacional de la Región de Coquimbo	PR	
Eje estratégico 2 Identidad de la sociedad local y protección del patrimonio cultural				
Protección del patrimonio y la identidad cultural	6.2	Programa de Revitalización de Barrios e Infraestructura Patrimonial Emblemática	PR	
Eje estratégico 3 Sostenibilidad ambiental del territorio				
Protección de la biodiversidad	8.1	Programa de Monitoreo de la Vegetación y la Fauna	EJ	
	8.2	Manifiesto de Impacto Ambiental para la obra Túnel de Agua Negra	PE	
	8.3	Programa Binacional de Protección de la Biodiversidad	PE	
Gestión de los recursos hídricos	9.1	Sistema de monitoreo complementario de la disponibilidad y de la calidad del agua en las cuencas de los ríos Elqui, Agua Negra y Jáchal	EJ	
	9.2	Programa de Preservación de Glaciares. Ley provincial N.º 8144/2010 Protección de Glaciares en la Provincia de San Juan	PE	
			PE	
			EJ	
	9.3	Programa de reutilización de aguas residuales en los departamentos de Jáchal e Iglesia	EJ	
9.4	Proyecto de mejoramiento de la eficiencia del riego en finca (SJ)	PE		
Eje estratégico 4 Dinámica demográfica (rural y urbana)				
Estructuración vial interna de áreas urbanas	12.1	Proyecto de mejoramiento de la Ruta 5 - Tramo urbano La Serena - Coquimbo	PR	
	12.2	Programa de mitigación del impacto del incremento del tránsito en áreas urbanas	PE	
	12.3	Proyecto de derivación del tránsito en el área conurbana de La Serena - Coquimbo	PE	
	12.4	Proyecto de movilidad en el área del Gran San Juan (segunda y tercera circunvalación)	PE	
	12.5	Proyecto para la consolidación del Tercer Anillo Vial Provincial de San Juan	PR	
	12.6	Construcción del Tranvía La Serena - Coquimbo	PE	
	12.7	Circunvalación La Serena - Coquimbo	PR	

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ ES
	Elaborar proyectos de seguridad vial en diversos sectores de la red vial relevante	MTN - MOP	NO	BI
	Identificar proyectos de terminales intermodales logísticas	MTN - MOP	NO	BI
	Realizar el seguimiento al estudio en desarrollo y propuesta de concesión	MOP	SI	CH
	Implementar el programa nacional en la región de Coquimbo	CNCA - CCAR - GORE	SI	CH
	Realizar el monitoreo en continuidad a la línea de base	SMA - MMA	SI	CH
	Programar a partir de la información del manifiesto un monitoreo en continuidad con la línea de base	MADS	SI	AR
	Analizar y plantear acciones conjuntas	MADS - MMA	NO	BI
	Dar continuidad al monitoreo fisicoquímico y biológico	DH del MM - SMA - Municipalidad de Iglesia MMA - DGA del MOP	SI	BI
	Elaborar el proyecto de monitoreo de glaciares en el área de influencia del túnel binacional	DH del MM - SMA - OSSE	SI	AR
	Dar seguimiento al Proyecto de Ley de Protección de Glaciares	MOP-DGA, MMA	SI	CH
	Completar la revisión del inventario provincial de glaciares	DH - Consejo Provincial de Coordinación para la protección de glaciares	SI	AR
	Ejecutar el proyecto de implementación de riego de arbolado con aguas reutilizadas	DH Municipios de Iglesia y Jáchal - OSSE	SI	AR
	Elaborar los estudios de alternativas de nuevos sistemas de riego	DH del MM - Mendoza Fiduciario	SI	AR
	Mejoramiento de acceso al puerto de Coquimbo	MOP	SI	CH
	Ejecutar los proyectos del Plan Maestro de Transporte Urbano 2015 (La Serena - Coquimbo)	MOP - MTT - MINVU	SI	CH
	Realizar Estudio de Pre-factibilidad de la Circunvalación La Serena - Coquimbo	MOP - MINVU	SI	CH
	Programar una proyección de movilidad en sentido funcional (uso del suelo) que puede generar una zona de servicios o nodos	DNV - DPV (SJ)	NO	AR
	Elaborar el estudio de pre-factibilidad del Tercer Anillo	DNV - DPV (SJ)	NO	AR
	Seguimiento a los estudios de pre-factibilidad y factibilidad del proyecto	MOP - GORE	SI	CH
	Elaborar estudio de pre-factibilidad	MOP - GORE - MINVU	SI	CH

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Ordenamiento territorial	13.1	Programa estratégico de ordenamiento de núcleos urbanos	PR	
			PR	
	13.2	Plan de ordenamiento y planificación territorial regional Elqui - Choapa	EJ	
			EJ	
	13.3	Plan Regional de Ordenamiento Territorial de la Región de Coquimbo (PROT)	PE	
	Eje estratégico 5 Actividades económico-productivas			
Desarrollo minero	14.1	Programa de mejora de la accesibilidad a aprovechamientos mineros	EJ	
	14.3	Plan de aprovechamiento minero no metalífero	PE	
	14.4	Plan binacional de complementación minera	PE	
Desarrollo industrial	15.1	Plan estratégico de desarrollo industrial	PE	
	15.2	Plan Binacional de Desarrollo y Complementación de Cadenas de Valor	PE	
Desarrollo turístico	16.1	Plan binacional de turismo integrado	PE	
			PE	
			PE	
			PE	
Eje estratégico 6 Riesgos de origen natural y antrópico				
Prevención y mitigación de riesgo	17.1	Programa de gestión integral del riesgo	PE	
Cambio climático	18.1	Programa de adaptación al cambio climático de la infraestructura en el AAD	PE	
			PE	

Fuente: elaboración propia.

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ ES
	Actualizar e implementar los planes de ordenamiento territorial	MI Municipalidades Jáchal, Iglesia y Valle Fértil - MINVU	NO	AR
	Elaboración de la Política Regional de Desarrollo Urbano, región de Coquimbo	GORE	NO	CH
	Aprobar Plan Regulador Intercomunal de la provincia de Elqui	GORE - MINVU	SI	CH
	Concluir la elaboración del Plan Regulador Intercomunal de la provincia del Choapa	GORE - MINVU	SI	CH
	Evaluar las nuevas condiciones de actualización y marco legal para la aprobación y puesta en vigencia del PROT	GORE	SI	CH
	Incorporar información al sistema geográfico minero	MPM (SJ)	NO	AR
	Analizar oportunidades de desarrollo productivo para minerales no metalíferos	MPM (SJ)	NO	AR
	Elaborar el plan	MEM - MOP - SEGEMAR	NO	BI
	Elaborar el plan estratégico de desarrollo industrial	MPI (LR) - MPM (SJ)	NO	AR
	Elaborar el plan binacional de desarrollo de cadenas de valor	MPN - MOP	NO	BI
	Realizar el estudio del potencial turístico en el eje Valle del Elqui - Valle de Jáchal	MT (Nacional y San Juan) - MOP	NO	BI
	Realizar el estudio particularizado del potencial turístico en Valle Fértil	MT (Nacional y San Juan)	NO	AR
	Realizar estudio particularizado de integración turística entre el Parque Nacional Talampaya y el Parque Provincial Ischigualasto	MT de la Nación - APN - SJ - LR	SI	AR
	Elaborar el plan maestro binacional de circuitos turísticos integrados	MT (Nacional y San Juan) - MOP	NO	BI
	Elaborar un programa binacional de contingencia y protocolo de enfrentamiento de emergencias	MS - MOP (ONEMI)	NO	BI
	Elaborar un proyecto de obras menores de reducción de pérdidas debido al cambio climático	MADS - MOP (MINVU - MTT)	NO	BI
	Elaborar el mapa de vulnerabilidad física actual y futura en el área de acción frente al cambio climático en los sectores de la producción primaria, salud y turismo	MIOPV / MS / MADS - MOP (MINVU - MTT)	NO	BI



T 14 ■ Planes, programas y proyectos del Plan de Implementación (PI 1.0), con sus acciones/actividades según Factores transversales

COMPONENTE	#	PLAN/PROGRAMA/PROYECTO	ESTADO ACTUAL	
Factor transversal 1 Fortalecimiento de capacidades				
Fortalecimiento y formación	19.1	Programa binacional de formación de capacidades	PE	
	19.2	Programas locales de formación de capacidades	PR	
Desarrollo comunitario	20.1	Programa de apoyo a la formación de cooperativas u asociaciones	PR	
			PE	
	20.2	Programa Universitario de Asuntos Indígenas- P.U.A.I	EJ	
			EJ	
			EJ	
	20.3	Programa binacional de apoyo al desarrollo comunitario	PE	
Factor transversal 2 Desarrollo e innovación				
Sistema de información vial	22.1	Proyecto de creación de un sistema de información vial del Eje R41CH-RNN150	PE	
Factor transversal 3 Marco normativo				
Regularización dominial	24.1	Programa de saneamiento catastral y tenencia de la tierra	PE	
	24.2	Creación de un organismo de regularización	PE	
Regularización de la titularidad a derecho de uso del agua	25.1	Programa de saneamiento de la titularidad de derechos de uso del agua	PE	
Complementariedad en el uso de instrumentos de cooperación económica (TLC)	26.1	Proyecto de análisis y evaluación de beneficios arancelarios compartidos del TLC	PE	

Fuente: elaboración propia.

	ACCIÓN/ACTIVIDAD SIGUIENTE	ORGANISMO RESPONSABLE	PC	PAÍS/ES
	Diseñar el programa (turismo, comercio exterior, logística y emprendedurismo local)	Gobiernos provinciales LR y SJ - GORE	NO	BI
	Implementar la propuesta de consolidación de tecnicaturas (Iglesia)		SI	AR
	Dar continuidad al proyecto de apoyo a la formación de cooperativas u asociaciones para la pequeña minería "Formación de apoyo cooperativas de mineros no metalíferos"	MPM (SJ)	SI	AR
	Desarrollar un programa binacional de apoyo a la formación de cooperativas (minería, turismo, agricultura y pesca)	Gobierno de San Juan - GORE y MI	NO	BI
	Dar continuidad al proyecto de Turismo Étnico: "Ruta Ancestral Diaguita"	Universidad Nacional de San Juan CICITCA - Gabinete de Estudios Universales de Historia-Facultad de Filosofía, Humanidades y Artes - Secretaría de Políticas Universitarias de Nación	SI	AR
	Dar continuidad al proyecto de Rescate de los Saberes de Pueblos Originarios	Universidad Nacional de San Juan CICITCA - Gabinete de Estudios Universales de Historia-Facultad de Filosofía, Humanidades y Artes	SI	AR
	Articular con el programa de Educación Intercultural Bilingüe	Ministerio de Educación y PUAJ	SI	AR
	Realizar el estudio sobre mecanismos e iniciativas de apoyo del desarrollo comunitario	Gobierno de San Juan - MOP	NO	BI
	Diseñar un sistema de información del estado de las rutas, el Túnel y el Paso con una APP para uso de transportistas y turistas	MTN (Vialidad Nacional / San Juan) - MOP	NO	BI
	Adherir a la Ley Federal de Regularización de Tierras para vivienda familiar	MinPI (SJ)	SI	AR
	Diseñar un organismo que contemple las problemáticas dominiales no contempladas en la ley	MinPI (SJ) - Dirección de Geodesia y Catastro (SJ)	SI	AR
	Realizar el estudio para identificación de situaciones precarias de uso del agua y saneamiento de títulos	MinPI (SJ)	NO	AR
	Evaluar los resultados estudio de complementariedad económica entorno al Corredor Bioceánico Central Coquimbo - Porto Alegre (CBC) (Universidad Católica del Norte y Universidad Católica de Cuyo)	MinPI (SJ) - MOP	NO	BI

F19 ■ Información básica del plan / programa / proyecto del PTI⁸

Información general del plan / programa / proyecto	
Eje estratégico / Factor transversal	
Componente	
Plan / programa / proyecto	
País/es	
Planificación concurrente	(Sí/No)
Localización	(Detallar y adjuntar mapa)

Alcance del plan / programa / proyecto	
Objetivo	
Descripción	
Situación actual	

Costo y financiamiento del plan / programa / proyecto	
Tipo de financiamiento	(Público, privado, público/privado)
Fuentes de financiamiento ⁹	
Inversión total (en US\$)	

Estado del plan / programa / proyecto	
Etapas	(Perfil, pre-ejecución, ejecución, concluido) ¹⁰
Acción / actividad siguiente	
Fecha estimada de finalización de la acción	mm/aaaa

Entidades / organismos ejecutores del plan / programa / proyecto	
Institución	
Responsable o punto focal	(Nombre, cargo y datos de contacto)

Responsable de la información	
Institución	
Responsable o punto focal	(Nombre, cargo y datos de contacto)
Fecha de la información	mm/aaaa

⁸. Se tomó en consideración la ficha de los proyectos del Sistema de Información de Proyectos del COSIPLAN para la elaboración de la propuesta.

⁹. Tesoro Nacional / Tesoro Provincial / Banca Multilateral / Privados. Deberían estar listadas todas las fuentes y poder asignar a cada una de ellas el monto correspondiente.

¹⁰. Las etapas del ciclo de vida de los proyectos acordadas por los países del COSIPLAN son las siguientes: 1) Perfil: se estudian los antecedentes que permiten formar juicio respecto de la conveniencia y factibilidad técnico-económica de llevar a cabo la idea del proyecto; 2) Pre-ejecución: se incluyen aquellos proyectos que se encuentran en las siguientes fases: pre-factibilidad, factibilidad e inversión; 3) Ejecución: se refiere al conjunto de actividades necesarias para la construcción física en sí, como puede ser la firma del contrato, la compra e instalación de maquinarias y equipos, e instalaciones varias; 4) Concluido: se refiere a la finalización de la construcción de la obra física en cuestión en su totalidad.

F20 ■ Información de la acción/actividad incluida en el PI 1.0¹¹

Información general de la acción/actividad	
Eje estratégico / Factor transversal	
Componente	
Plan / programa / proyecto	
Acción/actividad	
País/es	

Alcance de la acción/actividad	
Objetivo	
Descripción	
Situación actual	

Costo y financiamiento de la acción/actividad	
Tipo de financiamiento	(Público, privado, público/privado)
Fuentes de financiamiento ¹²	
Inversión total (en US\$)	

Estado de la acción/actividad	
Fecha de inicio	mm/aaaa
Fecha estimada de finalización	mm/aaaa

Entidades / organismos ejecutores del plan / programa / proyecto	
Institución	
Responsable o punto focal	(Nombre, cargo y datos de contacto)

Responsable de la información	
Institución	
Responsable o punto focal	(Nombre, cargo y datos de contacto)
Fecha de la información	mm/aaaa

¹¹. Se tomó en consideración la ficha de los proyectos del Sistema de Información de Proyectos del COSIPLAN para la elaboración de la propuesta.

¹². Tesoro Nacional / Tesoro Provincial / Banca Multilateral / Privados. Deberían estar listadas todas las fuentes y poder asignar a cada una de ellas el monto correspondiente.



San Juan, Argentina.

Equipo de Trabajo Ampliado Formulación PTI 2014-2015





DIRECCIÓN NACIONAL DE VIALIDAD

Horacio Muruaga

Coordinador Técnico de Vialidad

Julio Ortiz Andino

Dirección Nacional de Vialidad

ADMINISTRACIÓN DE PARQUES NACIONALES

María Cristina Armatta

Directora - Delegación Regional Centro

MINISTERIO DE RELACIONES EXTERIORES Y CULTO

Marta Aguirre

Directora - Dirección de América del Sur

Ana Cristina Saino

Consejero de la Dirección de América del Sur

MINISTERIO DE TURISMO

Elena Blasi

Directora de Inversiones Turísticas

Alejandra Corral

Técnico

Agustina Lauro

Asesora

SECRETARÍA DE AMBIENTE Y DESARROLLO SUSTENTABLE

Alejandro Isarría

Asesor Técnico - Dirección Ordenamiento Ambiental del Territorio

Gobierno de La Rioja

MINISTERIO DE GOBIERNO

Carlos Eduardo Cardozo

Director de Planeamiento y Desarrollo Urbano

Mónica Mariela Escobar

Sub-jefa de Asesores

Secretaría de Relaciones Institucionales

Alfredo Morales

Evaluador Impacto Ambiental

Dirección de Gestión Ambiental

MINISTERIO DE PRODUCCIÓN Y DESARROLLO ECONÓMICO

Leonardo Gioja

Secretario de Política Económica

**Patricio Carrillo Morán**

Ingeniero de Desarrollo

Dirección General de Obras Públicas

Sergio Hamdan Montalba

Analista de Asuntos Internacionales. Dirección de Vialidad

Mario Arancibia Hernández

Analista Proyectos. Dirección de Vialidad

MINISTERIO DE TRANSPORTES Y TELECOMUNICACIONES

Lorena Araya Carvajal

Coordinadora Normativa. División de Normas y Operaciones

MINISTERIO DEL MEDIO AMBIENTE

Claudia Angélica Bruna Morales

Jefe Unidad Evaluación Ambiental Estratégica

SUBSECRETARÍA DE TURISMO

Verónica Kunze Neubauer

Jefa de División de Estudios y Fomento Productivo

Región de Coquimbo

GOBIERNO REGIONAL DE COQUIMBO

Claudio Ibáñez González

Intendente Región de Coquimbo

Mónica Bazán Garmendia

Jefa de Gabinete del Intendente

Hanne Utreras Peyrin

Ex Intendenta Región de Coquimbo

Raquel Oyarzún Barrientos

División de Planificación y Desarrollo Regional - GORE

Silvia Soto Venegas

Jefa Departamento Gestión Estratégica - GORE

División de Planificación y Desarrollo Regional - GORE

Clara Aguirre Rojas

Jefa del Departamento de Planificación Territorial del

Gobierno Regional

División de Planificación y Desarrollo Regional - GORE

José Montoya Ángel

Presidente del Consejo Regional de Coquimbo

Lidia Zapata Pastén

Consejera Regional - Presidenta Comisión de Infraestructura

Carlos Sáez Abarzúa

Geógrafo - Profesional Asesoría Técnica

Consejo Regional

MINISTERIO SECRETARÍA GENERAL DE GOBIERNO

Cristian Martínez González

Secretario Regional Ministerial

**María Angelia Riofrio***Jefa de asesores del Ministro de Producción e Inversión***María Eugenia Putelli***Asesora*

MINISTERIO DE INFRAESTRUCTURA

Rubén Omar De la Vega*Director de Proyectos**Secretaría de Obras Públicas*

Gobierno de San Juan

MINISTERIO DE GOBIERNO

Elena Isabel Peletier*Punto Focal**Secretaria de Relaciones Institucionales***Ramón Hernán Reinoso***Técnico Subsecretaria de Medio Ambiente y**Desarrollo Sustentable**Secretaría de Ambiente y Desarrollo Sustentable*MINISTERIO DE PLANIFICACIÓN E
INFRAESTRUCTURA**Luis Horacio Nappa***Subsecretario de Telecomunicaciones***Pablo Javier Zabala***Director de Planeamiento y Desarrollo Urbano***Guillermo Orlando Tur***Coordinador General**Unidad Ejecutora Provincial para la Regularización Dominial*

DIRECCIÓN PROVINCIAL DE VIALIDAD

Edgardo Héctor Guerci*Director Provincial de Vialidad***Juan Francisco Molina***Jefe de División Obra IX Distrito San Juan*MINISTERIO DE PRODUCCIÓN Y DESARROLLO
ECONÓMICO**Ariel Alejandro Martínez***Asesor Ministro*

MINISTERIO DE MINERÍA

Juan José Bustamante*Secretario Técnico*

MINISTERIO DE TURISMO Y CULTURA

Zulma Virginia Invernizzi*Secretaría de Cultura*

MINISTERIO DE OBRAS PÚBLICAS

Mirtha Meléndez Rojas*Secretaria Regional Ministerial***Alejandra Vio Gorget***Directora Regional de Planeamiento***Jesús Muñoz Casanga***Director Regional de Vialidad*

MINISTERIO DE ECONOMÍA, FOMENTO Y TURISMO

Miguel Sánchez Sánchez*Secretario Regional Ministerial de Economía*

MINISTERIO DE MEDIO AMBIENTE

Verónica Pinto Tapia*Secretaria Regional Ministerial de Medio Ambiente*

MINISTERIO DE AGRICULTURA

Sergio Peralta*Secretario Regional Ministerial de Agricultura (S)*

MINISTERIO DE MINERÍA

Igor Díaz López de Maturana*Secretario Regional Ministerial de Minería*

MINISTERIO DE VIVIENDA Y URBANISMO

Erwin Miranda Veloz*Secretario Regional Ministerial de Vivienda y Urbanismo***Fernando Velásquez***Secretaría Regional Ministerial de Vivienda y Urbanismo (S)***Oscar Pereira Peralta***Secretario Regional Ministerial de Transporte y
Telecomunicaciones*

MINISTERIO DE BIENES NACIONALES

Diego Núñez Wolff*Secretario Regional Ministerial*

MINISTERIO DE DESARROLLO SOCIAL

Eduardo Lara Cornejo*Secretario Regional Ministerial*

MINISTERIO DE ENERGÍA

Marcelo Salazar Pérez*Secretario Regional Ministerial*

CONSEJO NACIONAL DE CULTURA Y LAS ARTES

Lenka Rivera Rivera*Directora Regional*

SERVICIO NACIONAL DE ADUANAS

Mario Godoy Bassi*Director Regional*



SERVICIO AGRÍCOLA Y GANADERO

Jorge Fernández*Director Regional*

SERNATUR

Luis Alberto Duarte Pardo*Director Regional de Turismo*

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE VICUÑA

Kether Gómez Pastén*Jefe de Gabinete***Claudio Telias Ortiz***Secretario Comunal de Planificación*

ILUSTRE MUNICIPALIDAD DE LA SERENA

Carlos Cortés Sánchez*Secretario de Planificación*

EMPRESA PORTUARIA DE COQUIMBO

Jimena Castillo Sánchez*Presidenta Directorio*

CORPORACIÓN DE FOMENTO DE LA PRODUCCIÓN (CORFO)

Andrés Sánchez Araya*Director Regional*

CORPORACIÓN REGIONAL DE DESARROLLO PRODUCTIVO

Cristian Osorio Alfaro*Gerente*

Equipo de Asistencia Técnica del CCT (BID, CAF y FONPLATA)

Mauro Marcondes-Rodrigues*Especialista en Planificación***Beatriz Dillon***Especialista en temas sociales***Pedro César Iacobucci***Economista***Marcelo Gaviño Novillo***Especialista en Ambiental
y Recursos Hídricos***Victoria Sosa***Especialista en temas culturales
y turismo*

Coordinación Técnica

Alejandra Radl*Especialista en Integración y Comercio
BID-INTAL***Ignacio Estévez***Economista
BID-INTAL*

PROYECTO TUNEL AGUA NEGRA
PORTAL ARGENTINA



San Juan, Argentina.

Agradecemos al Gobierno de San Juan (Argentina) y al Gobierno de Coquimbo (Chile), por las fotos facilitadas para esta publicación.

Coordinación y producción editorial

Secretaría CCT COSIPLAN-IIRSA

INTAL- Instituto para la Integración de América Latina y el Caribe

Diseño editorial

estudio**martini07**

www.martini07.com.ar • estudio@martini07.com.ar

Foto de Tapa: San Juan, Argentina.

El material incluido en esta publicación puede ser reproducido total o parcialmente, ya sea por medios mecánicos o electrónicos, siempre que se citen la fuente y su autor.

Impreso en Argentina

Agosto 2016



Comité de Coordinación Técnica



INTAL Instituto para la Integración de América Latina y el Caribe

www.iirsa.org/cosiplan.asp